

Ngân hàng Thương mại Cổ phần Hàng Hải Việt Nam
Thông tin về Ngân hàng

Giấy phép Hoạt động số 0001/NH-GP

ngày 8 tháng 6 năm 1991

Giấy phép hoạt động Ngân hàng do Ngân hàng Nhà nước Việt Nam cấp và có thời hạn 99 năm kể từ ngày cấp và được sửa đổi gần nhất là Quyết định số 1697/QĐ-NHNN ngày 14 tháng 8 năm 2019.

Giấy Chứng nhận

Đăng ký Kinh doanh số 0200124891

ngày 1 tháng 7 năm 2005

Giấy Chứng nhận Đăng ký Kinh doanh đã được điều chỉnh nhiều lần và lần điều chỉnh gần đây nhất là ngày 22 tháng 1 năm 2019.

Hội đồng Quản trị

Ông Trần Anh Tuấn
Bà Nguyễn Thị Thiên Hương
Ông Nguyễn Hoàng An
Ông Huỳnh Bửu Quang

Chủ tịch
Phó Chủ tịch
Phó Chủ tịch
Phó Chủ tịch thường trực
(từ ngày 1/2/2020)
Thành viên (đến ngày 31/1/2020)
Thành viên
Thành viên độc lập

Ông Trần Xuân Quảng
Bà Lê Thị Liên

Ban Kiểm soát

Bà Phạm Thị Thành
Bà Chu Thị Đàm
Bà Lê Thanh Hà

Trưởng ban
Thành viên
Thành viên

Ban Điều hành

Ông Nguyễn Hoàng Linh

Quyền Tổng Giám đốc - Phụ trách
Ngân hàng Bán lẻ (từ ngày 1/2/2020)
Phó Tổng Giám đốc -
Tổng Giám đốc Ngân hàng Bán lẻ
(đến ngày 31/1/2020)
Tổng Giám đốc (đến ngày 31/1/2020)
Phó Tổng Giám đốc -
Tổng Giám đốc Ngân hàng Doanh
nghiệp (từ ngày 1/1/2019)
Phó Tổng Giám đốc -
Tổng Giám đốc Ngân hàng
Định chế Tài chính
Phó Tổng Giám đốc -
Giám đốc Khối Vận hành
Giám đốc Khối Quản lý Rủi ro
(đến ngày 4/8/2019)
Phó Tổng Giám đốc -
Giám đốc Khối Quản lý Rủi ro
(từ ngày 5/8/2019)
Giám đốc Khối Quản lý Tài chính
Giám đốc Khối Chiến lược
(từ ngày 17/2/2020)
Giám đốc Khối Marketing
và Truyền thông (đến ngày 16/2/2020)
Giám đốc Khối Tư vấn Pháp lý và
Tuân thủ (từ ngày 3/1/2019)

Ông Huỳnh Bửu Quang
Ông Nguyễn Thế Minh

Bà Nguyễn Hương Loan

Ông Nguyễn Phi Hùng

Ông Bede Joseph Pohlen

Ông Oliver Schwarzhaupt

Ông Nilesh Ratilal Banglorewala
Bà Đình Thị Tố Uyên

Bà Lại Thanh Mai

Ngân hàng Thương mại Cổ phần Hàng Hải Việt Nam
Thông tin về Ngân hàng (tiếp theo)

Ban Điều hành
(tiếp theo)

Bà Nguyễn Thu Trang

Giám đốc Nhân sự
(đến ngày 31/12/2019)

Ông Nguyễn Ngọc Cương
Ông Sai Prasad Tummapudi
Ông Bryan Patrick Carroll

Giám đốc Nhân sự (từ ngày 1/1/2020)

Giám đốc Khối Công nghệ

Giám đốc Khối Ngân hàng Số
(từ ngày 18/3/2019)

Ông Dương Ngọc Dũng

Giám đốc Khối Marketing
và Truyền thông (từ ngày 17/2/2020)

Ông Bùi Đức Quang

Quyền Giám đốc Khối Quản lý
Tín dụng (từ ngày 1/1/2020)

Người đại diện theo
pháp luật

Ông Nguyễn Hoàng Linh

Quyền Tổng Giám đốc

Trụ sở đăng ký

54A Nguyễn Chí Thanh, Phường Láng Thượng
Quận Đống Đa, Thành phố Hà Nội, Việt Nam

Công ty kiểm toán

Công ty TNHH KPMG
Việt Nam

Ngân hàng Thương mại Cổ phần Hàng Hải Việt Nam

Báo cáo của Ban Điều hành

Ban Điều hành Ngân hàng Thương mại Cổ phần Hàng Hải Việt Nam (“Ngân hàng”) trình bày báo cáo này và báo cáo tài chính riêng đính kèm của Ngân hàng cho năm kết thúc ngày 31 tháng 12 năm 2019.

Ban Điều hành Ngân hàng chịu trách nhiệm lập và trình bày trung thực và hợp lý báo cáo tài chính riêng theo các Chuẩn mực Kế toán Việt Nam, Chế độ Kế toán Việt Nam áp dụng cho các Tổ chức tín dụng do Ngân hàng Nhà nước Việt Nam ban hành và các quy định pháp lý có liên quan đến việc lập và trình bày báo cáo tài chính. Trong quá trình lập báo cáo tài chính riêng này, Ban Điều hành Ngân hàng cần phải:

- lựa chọn các chính sách kế toán thích hợp và áp dụng các chính sách này một cách nhất quán;
- thực hiện các đánh giá và ước tính một cách hợp lý và thận trọng;
- nêu rõ các chuẩn mực kế toán áp dụng cho Ngân hàng có được tuân thủ hay không và tất cả những sai lệch trọng yếu so với những chuẩn mực này đã được trình bày và giải thích trong báo cáo tài chính riêng; và
- lập báo cáo tài chính riêng trên cơ sở nguyên tắc hoạt động liên tục trừ trường hợp không thể cho rằng Ngân hàng sẽ tiếp tục hoạt động.

Theo ý kiến của Ban Điều hành Ngân hàng:

- (a) báo cáo tài chính riêng được trình bày từ trang 6 đến trang 76 đã phản ánh trung thực và hợp lý tình hình tài chính trước hợp nhất của Ngân hàng tại ngày 31 tháng 12 năm 2019, kết quả hoạt động kinh doanh và lưu chuyển tiền tệ trước hợp nhất của Ngân hàng cho năm kết thúc cùng ngày, phù hợp với các Chuẩn mực Kế toán Việt Nam, Chế độ Kế toán Việt Nam áp dụng cho các Tổ chức tín dụng do Ngân hàng Nhà nước Việt Nam ban hành và các quy định pháp lý có liên quan đến việc lập và trình bày báo cáo tài chính; và
- (b) tại ngày lập báo cáo này, không có lý do gì để Ban Điều hành Ngân hàng cho rằng Ngân hàng sẽ không thể thanh toán các khoản nợ phải trả khi đến hạn.

Tại ngày lập báo cáo này, Ban Điều hành Ngân hàng đã phê duyệt phát hành báo cáo tài chính riêng đính kèm.



Hà Nội, ngày 28 tháng 2 năm 2020



KPMG Limited
46th Floor, Keangnam Landmark 72
E6 Pham Hung Road, Me Tri Ward
South Tu Liem District, Hanoi, Vietnam
+84 (24) 3946 1600 | kpmg.com.vn

BÁO CÁO KIỂM TOÁN ĐỘC LẬP

Kính gửi các Cổ đông
Ngân hàng Thương mại Cổ phần Hàng Hải Việt Nam

Chúng tôi đã kiểm toán báo cáo tài chính riêng đính kèm của Ngân hàng Thương mại Cổ phần Hàng Hải Việt Nam ("Ngân hàng"), bao gồm bảng cân đối kế toán riêng tại ngày 31 tháng 12 năm 2019, báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh và báo cáo lưu chuyển tiền tệ riêng liên quan cho năm kết thúc cùng ngày và các thuyết minh kèm theo được Ban Điều hành Ngân hàng phê duyệt phát hành ngày 28 tháng 2 năm 2020, được trình bày từ trang 6 đến trang 76.

Trách nhiệm của Ban Điều hành

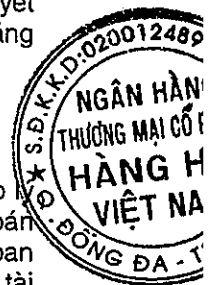
Ban Điều hành Ngân hàng chịu trách nhiệm lập và trình bày trung thực và hợp lý báo cáo tài chính riêng này theo các Chuẩn mực Kế toán Việt Nam, Chế độ Kế toán Việt Nam áp dụng cho các Tổ chức tín dụng do Ngân hàng Nhà nước Việt Nam ban hành và các quy định pháp lý có liên quan đến việc lập và trình bày báo cáo tài chính, và chịu trách nhiệm về kiểm soát nội bộ mà Ban Điều hành xác định là cần thiết để đảm bảo việc lập báo cáo tài chính riêng không có sai sót trọng yếu do gian lận hay nhầm lẫn.

Trách nhiệm của kiểm toán viên

Trách nhiệm của chúng tôi là đưa ra ý kiến về báo cáo tài chính riêng này dựa trên kết quả kiểm toán của chúng tôi. Chúng tôi đã thực hiện công việc kiểm toán theo các Chuẩn mực Kiểm toán Việt Nam. Các chuẩn mực này yêu cầu chúng tôi tuân thủ chuẩn mực và các quy định về đạo đức nghề nghiệp và lập kế hoạch và thực hiện cuộc kiểm toán để đạt được sự đảm bảo hợp lý về việc liệu báo cáo tài chính riêng có còn sai sót trọng yếu hay không.

Công việc kiểm toán bao gồm việc thực hiện các thủ tục nhằm thu thập các bằng chứng kiểm toán về các số liệu và các thuyết minh trong báo cáo tài chính. Các thủ tục được lựa chọn dựa trên xét đoán của kiểm toán viên, bao gồm đánh giá rủi ro có sai sót trọng yếu trong báo cáo tài chính do gian lận hoặc nhầm lẫn. Khi thực hiện các đánh giá rủi ro này, kiểm toán viên xem xét kiểm soát nội bộ của Ngân hàng liên quan tới việc lập và trình bày báo cáo tài chính trung thực và hợp lý nhằm thiết kế các thủ tục kiểm toán phù hợp với tình hình thực tế, tuy nhiên không nhằm mục đích đưa ra ý kiến về hiệu quả của kiểm soát nội bộ của Ngân hàng. Công việc kiểm toán cũng bao gồm việc đánh giá tính thích hợp của các chính sách kế toán được áp dụng và tính hợp lý của các ước tính kế toán của Ban Điều hành, cũng như đánh giá việc trình bày tổng thể báo cáo tài chính.

Chúng tôi tin rằng các bằng chứng kiểm toán mà chúng tôi thu được là đầy đủ và thích hợp làm cơ sở cho ý kiến kiểm toán của chúng tôi.





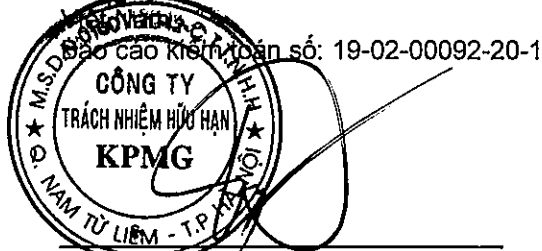
Ý kiến của kiểm toán viên

Theo ý kiến của chúng tôi, báo cáo tài chính riêng đã phản ánh trung thực và hợp lý, trên các khía cạnh trọng yếu, tình hình tài chính trước hợp nhất của Ngân hàng Thương mại Cổ phần Hàng Hải Việt Nam tại ngày 31 tháng 12 năm 2019, kết quả hoạt động kinh doanh trước hợp nhất và lưu chuyển tiền tệ trước hợp nhất cho năm kết thúc cùng ngày của Ngân hàng, phù hợp với các Chuẩn mực Kế toán Việt Nam, Chế độ Kế toán Việt Nam áp dụng cho các Tổ chức tín dụng do Ngân hàng Nhà nước Việt Nam ban hành và các quy định pháp lý có liên quan đến việc lập và trình bày báo cáo tài chính.

Vấn đề cần nhấn mạnh

Chúng tôi lưu ý đến Thuyết minh số 3(f)(v) của báo cáo tài chính riêng đính kèm. Ngân hàng thực hiện trích lập dự phòng cụ thể cho các trái phiếu đặc biệt do Công ty Trách nhiệm Hữu hạn Một thành viên Quản lý tài sản của các tổ chức tín dụng Việt Nam phát hành từ năm 2015 đến năm 2017 theo Công văn số 9924/NHNN do Ngân hàng Nhà nước Việt Nam ban hành ngày 28 tháng 12 năm 2016 và Công văn số 1164/NHNN-TTGSNH.m do Ngân hàng Nhà nước Việt Nam ban hành ngày 25 tháng 12 năm 2018. Vấn đề này không ảnh hưởng tới ý kiến kiểm toán của chúng tôi.

Công ty TNHH KPMG



Wang Toon Kim
Giấy chứng nhận đăng ký hành nghề
kiểm toán số 0557-2018-007-1
Phó Tổng Giám đốc

Phạm Thị Thuý Linh
Giấy chứng nhận đăng ký hành nghề
kiểm toán số 3065-2019-007-1

Hà Nội, ngày 28 tháng 2 năm 2020

		Thuyết minh	31/12/2019 Triệu VND	31/12/2018 Triệu VND
A	TÀI SẢN			
I	Tiền mặt, vàng	4	2.495.225	2.337.869
II	Tiền gửi tại Ngân hàng Nhà nước Việt Nam (“NHNNVN”)	5	4.070.916	2.405.915
III	Tiền gửi và cho vay các tổ chức tín dụng (“TCTD”) khác	6	20.578.997	22.689.332
1	Tiền gửi tại các TCTD khác		18.556.328	17.443.367
2	Cho vay các TCTD khác		2.135.589	5.367.666
3	Dự phòng rủi ro		(112.920)	(121.701)
IV	Chứng khoán kinh doanh	7	55.796	51.921
1	Chứng khoán kinh doanh		127.927	127.927
2	Dự phòng rủi ro chứng khoán kinh doanh		(72.131)	(76.006)
V	Cho vay khách hàng		62.386.278	47.716.776
1	Cho vay khách hàng	9	63.264.430	48.708.547
2	Dự phòng rủi ro cho vay khách hàng	10	(878.152)	(991.771)
VI	Hoạt động mua nợ	11	6.888	26.333
1	Mua nợ		9.101	44.362
2	Dự phòng rủi ro hoạt động mua nợ		(2.213)	(18.029)
VII	Chứng khoán đầu tư	12	45.625.176	40.684.980
1	Chứng khoán đầu tư sẵn sàng để bán		44.560.060	38.341.625
2	Chứng khoán đầu tư giữ đến ngày đáo hạn		1.533.388	3.313.919
3	Dự phòng rủi ro chứng khoán đầu tư		(468.272)	(970.564)
VIII	Góp vốn, đầu tư dài hạn	13	798.312	798.312
1	Đầu tư vào công ty con		797.076	797.076
2	Đầu tư dài hạn khác		1.236	1.236
IX	Tài sản cố định		309.518	309.362
1	Tài sản cố định hữu hình	14	158.753	160.403
a	Nguyên giá		738.198	701.262
b	Giá trị hao mòn lũy kế		(579.445)	(540.859)
2	Tài sản cố định vô hình	15	150.765	148.959
a	Nguyên giá		483.731	435.178
b	Giá trị hao mòn lũy kế		(332.966)	(286.219)

Các thuyết minh đính kèm là bộ phận hợp thành của báo cáo tài chính riêng này

Ngân hàng Thương mại Cổ phần Hàng Hải Việt Nam
54A Nguyễn Chí Thanh, Phường Láng Thượng
Quận Đống Đa, Thành phố Hà Nội, Việt Nam
Bảng cân đối kế toán riêng tại ngày 31 tháng 12 năm 2019
(tiếp theo)

Mẫu B02/TCTD
(Ban hành theo Thông tư số
49/2014/TT-NHNN
ngày 31 tháng 12 năm 2014 của
Thống đốc Ngân hàng Nhà nước Việt Nam)

		Thuyết minh	31/12/2019 Triệu VND	31/12/2018 Triệu VND
X	Tài sản Có khác	16	20.758.343	21.102.709
1	Các khoản phải thu		11.983.848	11.756.245
2	Các khoản lãi, phí phải thu		4.022.370	3.137.156
3	Tài sản Có khác		5.441.169	7.013.430
4	Các khoản dự phòng rủi ro cho các tài sản Có nội bảng khác		(689.044)	(804.122)
	TỔNG TÀI SẢN		157.085.449	138.123.509
B	NỢ PHẢI TRẢ VÀ VỐN CHỦ SỞ HỮU			
	NỢ PHẢI TRẢ			
I	Các khoản nợ Chính phủ và NHNNVN	17	24.040	9.708.388
II	Tiền gửi và vay các TCTD khác	18	47.248.519	38.165.100
1	Tiền gửi của các TCTD khác		19.442.215	22.365.078
2	Vay các TCTD khác		27.806.304	15.800.022
III	Tiền gửi của khách hàng	19	80.896.535	63.503.767
IV	Các công cụ tài chính phái sinh và các khoản nợ tài chính khác	8	7.416	162.292
V	Phát hành giấy tờ có giá	20	8.892.781	8.334.977
VI	Các khoản nợ khác	21	5.184.215	4.453.127
1	Các khoản lãi, phí phải trả		2.116.347	1.318.308
2	Các khoản phải trả và công nợ khác		3.067.868	3.134.819
	TỔNG NỢ PHẢI TRẢ		142.253.506	124.327.651

Các thuyết minh đính kèm là bộ phận hợp thành của báo cáo tài chính riêng này

Mẫu B02/TCTD
(Ban hành theo Thông tư số
49/2014/TT-NHNN
ngày 31 tháng 12 năm 2014 của
Thống đốc Ngân hàng Nhà nước Việt Nam)

CÁC CHỈ TIÊU NGOÀI BẢNG CÂN ĐỐI KẾ TOÁN

1	Bảo lãnh vay vốn	36	46.936	10.000
2	Cam kết giao dịch hối đoái	36	169.112.602	95.137.019
	<i>Cam kết mua ngoại tệ</i>		5.080.530	4.051.866
	<i>Cam kết bán ngoại tệ</i>		5.079.498	4.050.683
	<i>Cam kết giao dịch hoán đổi</i>		158.952.574	87.034.470
3	Cam kết trong nghiệp vụ L/C	36	4.450.564	1.801.794
4	Bảo lãnh khác	36	5.504.802	3.935.270
5	Các cam kết khác	36	9.436.628	343.989

Ngày 28 tháng 2 năm 2020

Người lập:

[Handwritten signature]

Nguyễn Bảo Ngọc
Giám đốc Kế toán tổng hợp

Người duyệt:



Niles H.

Nilesh Ratilal Banglorewala
Kế toán trưởng

Nguyễn Hoàng Linh
Quyển Tổng Giám đốc

Các thuyết minh đính kèm là bộ phận hợp thành của báo cáo tài chính riêng này

Ngân hàng Thương mại Cổ phần Hàng Hải Việt Nam
54A Nguyễn Chí Thanh, Phường Láng Thượng
Quận Đống Đa, Thành phố Hà Nội, Việt Nam
Báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh riêng cho năm kết thúc
ngày 31 tháng 12 năm 2019

Mẫu B03/TCTD
(Ban hành theo Thông tư số
49/2014/TT-NHNN
ngày 31 tháng 12 năm 2014 của
Thống đốc Ngân hàng Nhà nước Việt Nam)

		Thuyết minh	2019 Triệu VND	2018 Triệu VND
1	Thu nhập lãi và các khoản thu nhập tương tự	23	8.526.145	7.509.842
2	Chi phí lãi và các khoản chi phí tương tự	24	(5.534.547)	(4.686.438)
I	Thu nhập lãi thuần		2.991.598	2.823.404
3	Thu nhập từ hoạt động dịch vụ		797.150	463.083
4	Chi phí hoạt động dịch vụ		(279.068)	(194.299)
II	Lãi thuần từ hoạt động dịch vụ	25	518.082	268.784
III	Lãi thuần từ hoạt động kinh doanh ngoại hối	26	155.449	209.414
IV	Lãi/(lỗ) thuần từ mua bán chứng khoán kinh doanh	27	3.447	(14.405)
V	Lãi thuần từ mua bán chứng khoán đầu tư	28	150.457	720.912
5	Thu nhập từ hoạt động khác		845.828	668.896
6	Chi phí hoạt động khác		(88.725)	(13.113)
VI	Lãi thuần từ hoạt động khác	29	757.103	655.783
VII	Thu nhập từ góp vốn, mua cổ phần		42.166	35.449
VIII	Chi phí hoạt động	30	(2.422.435)	(2.914.745)
IX	Lợi nhuận thuần từ hoạt động kinh doanh trước chi phí dự phòng rủi ro tín dụng		2.195.867	1.784.536
X	Chi phí dự phòng rủi ro tín dụng	31	(919.640)	(739.421)
XI	Tổng lợi nhuận trước thuế		1.276.227	1.045.115
7	Chi phí thuế thu nhập doanh nghiệp hiện hành		(239.949)	(180.995)
XII	Chi phí thuế thu nhập doanh nghiệp ("TNDN")	32	(239.949)	(180.995)
XIII	Lợi nhuận sau thuế		1.036.278	864.120

Ngày 28 tháng 2 năm 2020

Người lập:

Nguyễn Bảo Ngọc
Giám đốc Kế toán tổng hợp

Người duyệt:

Nilesht Ratilal Banglorewala
Kế toán trưởng



Nguyễn Hoàng Linh
Quyền Tổng Giám đốc

Các thuyết minh đính kèm là bộ phận hợp thành của báo cáo tài chính riêng này

		2019 Triệu VND	2018 Triệu VND
LƯU CHUYỂN TIỀN TỪ HOẠT ĐỘNG KINH DOANH			
01	Thu nhập lãi và các khoản thu nhập tương tự nhận được	7.642.161	7.749.555
02	Chi phí lãi và các chi phí tương tự đã trả	(4.736.510)	(4.729.577)
03	Thu nhập thuần từ hoạt động dịch vụ nhận được	516.852	268.784
04	Thu nhập thuần từ hoạt động kinh doanh ngoại tệ, vàng và chứng khoán	734.379	1.138.090
05	Thu nhập khác/(chi phí khác)	31.195	(577.715)
06	Tiền thu các khoản nợ đã được xử lý xóa, bù đắp bằng nguồn rủi ro	479.676	318.993
07	Tiền chi trả cho nhân viên và hoạt động quản lý	(2.264.696)	(1.931.762)
08	Tiền thuế TNDN thực nộp trong năm	(338.183)	(22.687)
	Lưu chuyển tiền thuần từ hoạt động kinh doanh trước những thay đổi về tài sản và nợ hoạt động	2.064.874	2.213.681
	Những thay đổi về tài sản hoạt động	(16.483.883)	(17.616.930)
09	Giảm/(tăng) tiền gửi và cho vay các TCTD khác	3.232.227	(4.289.284)
10	(Tăng)/giảm các khoản về kinh doanh chứng khoán	(4.437.904)	4.125.474
12	Tăng các khoản cho vay khách hàng	(14.520.622)	(12.508.075)
13	Giảm nguồn dự phòng để bù đắp tổn thất các khoản tín dụng, chứng khoán, đầu tư	(1.751.198)	(702.355)
14	Giảm/(tăng) về tài sản hoạt động khác	993.614	(4.242.690)
	Những thay đổi về nợ hoạt động	17.336.373	25.389.199
15	Giảm/(tăng) các khoản nợ Chính phủ và NHNNVN	(9.684.347)	7.688.731
16	Tăng tiền gửi và vay từ các TCTD khác	9.083.419	8.097.142
17	Tăng tiền gửi của khách hàng	17.392.767	6.672.259
18	Tăng phát hành giấy tờ có giá	557.803	1.066.078
19	(Giảm)/tăng các công cụ tài chính phái sinh và các khoản nợ tài chính khác	(154.876)	109.568
20	Tăng khác về nợ hoạt động	141.800	1.755.573
21	Chi từ các quỹ của TCTD	(193)	(152)
I	LƯU CHUYỂN TIỀN THUẦN TỪ HOẠT ĐỘNG KINH DOANH	2.917.364	9.985.950

Ngân hàng Thương mại Cổ phần Hàng Hải Việt Nam
54A Nguyễn Chí Thanh, Phường Láng Thượng
Quận Đống Đa, Thành phố Hà Nội, Việt Nam
Báo cáo lưu chuyển tiền tệ riêng cho năm kết thúc
ngày 31 tháng 12 năm 2019 (Phương pháp trực tiếp – tiếp theo)

Mẫu B04/TCTD
(Ban hành theo Thông tư số
49/2014/TT-NHNN
ngày 31 tháng 12 năm 2014 của
Thống đốc Ngân hàng Nhà nước Việt Nam)

		2019 Triệu VND	2018 Triệu VND
LƯU CHUYỂN TIỀN TỪ HOẠT ĐỘNG ĐẦU TƯ			
01	Mua sắm tài sản cố định	(123.980)	(137.625)
02	Tiền thu từ thanh lý, nhượng bán tài sản cố định	99.933	29.940
07	Tiền chi đầu tư, góp vốn vào các đơn vị khác	-	(785)
08	Tiền thu cổ tức và lợi nhuận được chia từ các khoản đầu tư, góp vốn dài hạn	42.166	125
II	LƯU CHUYỂN TIỀN THUẦN TỪ HOẠT ĐỘNG ĐẦU TƯ	18.119	(108.345)
LƯU CHUYỂN TIỀN TỪ HOẠT ĐỘNG TÀI CHÍNH			
04	Cổ tức trả cho cổ đông, lợi nhuận đã chia	(15)	(30)
05	Tiền chi mua cổ phiếu quỹ	-	(769.925)
III	LƯU CHUYỂN TIỀN THUẦN TỪ HOẠT ĐỘNG TÀI CHÍNH	(15)	(769.955)
IV	LƯU CHUYỂN TIỀN THUẦN TRONG NĂM	2.935.468	9.107.650
V	TIỀN VÀ CÁC KHOẢN TƯƠNG ĐƯƠNG TIỀN TẠI THỜI ĐIỂM ĐẦU NĂM	21.961.151	12.853.501
VII	TIỀN VÀ CÁC KHOẢN TƯƠNG ĐƯƠNG TIỀN TẠI THỜI ĐIỂM CUỐI NĂM (Thuyết minh 33)	24.896.619	21.961.151

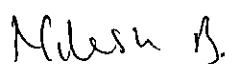
Ngày 28 tháng 2 năm 2020

Người lập:



Nguyễn Bảo Ngọc
Giám đốc Kế toán tổng hợp

Người duyệt:



Nilesch Ratilal Banglorewala
Kế toán trưởng



Nguyễn Hoàng Linh
Quyền Tổng Giám đốc

Các thuyết minh đính kèm là bộ phận hợp thành của báo cáo tài chính riêng này

Ngân hàng Thương mại Cổ phần Hàng Hải Việt Nam
54A Nguyễn Chí Thanh, Phường Láng Thượng
Quận Đống Đa, Thành phố Hà Nội, Việt Nam
Thuyết minh báo cáo tài chính riêng cho năm kết thúc
ngày 31 tháng 12 năm 2019

Mẫu B05/TCTD
(Ban hành theo Thông tư số
49/2014/TT-NHNN
ngày 31 tháng 12 năm 2014 của
Thống đốc Ngân hàng Nhà nước Việt Nam)

Các thuyết minh này là bộ phận hợp thành và cần được đọc đồng thời với báo cáo tài chính riêng đính kèm.

1. Đơn vị báo cáo

(a) Thành lập và hoạt động

Ngân hàng Thương mại Cổ phần Hàng Hải Việt Nam (“Ngân hàng”) là một ngân hàng thương mại cổ phần được thành lập và đăng ký tại nước Cộng hòa Xã hội Chủ nghĩa Việt Nam.

Ngân hàng được thành lập theo Giấy phép Hoạt động số 0001/NH-GP do Thống đốc Ngân hàng Nhà nước Việt Nam (“NHNNVN”) cấp ngày 8 tháng 6 năm 1991. Thời gian hoạt động theo giấy phép là 99 năm.

Các hoạt động chính của Ngân hàng bao gồm huy động và nhận tiền gửi ngắn, trung và dài hạn từ các tổ chức và cá nhân; cung cấp tín dụng cho các tổ chức và cá nhân dựa trên tính chất và khả năng cung ứng nguồn vốn của Ngân hàng; thực hiện các nghiệp vụ thanh toán, ngân quỹ và các dịch vụ ngân hàng khác được NHNNVN cho phép; thực hiện góp vốn, mua cổ phần, đầu tư trái phiếu và kinh doanh ngoại tệ theo quy định của pháp luật.

(b) Vốn điều lệ

Tại ngày 31 tháng 12 năm 2019 và 2018, số vốn điều lệ của Ngân hàng là 11.750.000 triệu Việt Nam Đồng (31/12/2018: 11.750.000 triệu Việt Nam Đồng). Ngân hàng đã phát hành 1.175 triệu cổ phiếu phổ thông, với mệnh giá của mỗi cổ phiếu là 10.000 Việt Nam Đồng.

(c) Địa điểm và mạng lưới hoạt động

Hội sở chính của Ngân hàng đặt tại 54A Nguyễn Chí Thanh, Phường Láng Thượng, Quận Đống Đa, Thành phố Hà Nội, Việt Nam. Tại ngày 31 tháng 12 năm 2019, Ngân hàng có một (1) Hội sở chính, sáu mươi hai (62) chi nhánh, hai trăm mười sáu (216) phòng giao dịch (31/12/2018: một (1) Hội sở chính, năm mươi tám (58) chi nhánh, hai trăm mười bốn (214) phòng giao dịch).

Tại ngày báo cáo, Ngân hàng có hai (2) công ty con như sau:

Tên công ty	Giấy chứng nhận Đăng ký Doanh nghiệp	Lĩnh vực hoạt động	Tỷ lệ sở hữu của Ngân hàng
Công ty TNHH Quản lý Nợ và Khai thác Tài sản Ngân hàng TMCP Hàng Hải Việt Nam (“MSB AMC”)	0200124891-027 cấp lần đầu ngày 12 tháng 12 năm 2008 và thay đổi lần thứ 10 ngày 27 tháng 5 năm 2019 do Sở Kế hoạch và Đầu tư Thành phố Hà Nội cấp	Quản lý nợ và khai thác tài sản	100%
Công ty Tài chính TNHH MTV Cộng đồng (“FCCOM”)	0301516782 cấp lần đầu ngày 1 tháng 12 năm 2010 và thay đổi lần 4 ngày 6 tháng 8 năm 2018 do Sở Kế hoạch và Đầu tư Thành phố Hà Nội cấp	Hoạt động dịch vụ tài chính khác	100%

(d) Tổng số nhân viên

Tại ngày 31 tháng 12 năm 2019, Ngân hàng có 4.782 nhân viên (31/12/2018: 4.462 nhân viên).

Mẫu B05/TCTD
(Ban hành theo Thông tư số
49/2014/TT-NHNN
ngày 31 tháng 12 năm 2014 của
Thống đốc Ngân hàng Nhà nước Việt Nam)

3. Tóm tắt các chính sách kế toán chủ yếu

Sau đây là những chính sách kế toán chủ yếu được Ngân hàng áp dụng trong việc lập báo cáo tài chính riêng này.

(a) Ngoại tệ

Các giao dịch bằng ngoại tệ

Tất cả các nghiệp vụ phát sinh được hạch toán theo nguyên tệ. Các khoản mục tiền tệ có gốc ngoại tệ được quy đổi sang VND theo tỷ giá bình quân mua và bán chuyển khoản giao ngay (đối với vàng quy đổi theo tỷ giá bình quân mua và bán vàng) của Ngân hàng tại thời điểm cuối ngày làm việc cuối cùng của kỳ kế toán nếu tỷ giá này chênh lệch nhỏ hơn 1% so với tỷ giá bình quân gia quyền mua và bán của ngày làm việc cuối cùng của kỳ kế toán (xem chi tiết tỷ giá các loại ngoại tệ áp dụng vào ngày 31 tháng 12 năm 2019 tại Thuyết minh 45). Trường hợp tỷ giá bình quân mua và bán chuyển khoản giao ngay tại thời điểm cuối ngày làm việc cuối cùng của kỳ kế toán chênh lệch lớn hơn hoặc bằng 1% so với tỷ giá bình quân gia quyền mua và bán của ngày làm việc cuối cùng của kỳ kế toán thì Ngân hàng sử dụng tỷ giá bình quân gia quyền mua và bán của ngày làm việc cuối cùng của kỳ kế toán để quy đổi.

Các khoản mục phi tiền tệ có gốc ngoại tệ được quy đổi sang VND theo tỷ giá tại ngày phát sinh nghiệp vụ.

Các khoản thu nhập và chi phí bằng ngoại tệ của Ngân hàng được quy đổi sang VND theo tỷ giá vào ngày phát sinh giao dịch.

(b) Ước tính kế toán

Việc lập báo cáo tài chính tuân thủ theo các Chuẩn mực Kế toán Việt Nam, Chế độ Kế toán Việt Nam áp dụng cho các TCTD do NHNNVN ban hành và các quy định pháp lý có liên quan đến việc lập và trình bày báo cáo tài chính riêng yêu cầu Ban Điều hành phải có những ước tính và giả định ảnh hưởng đến số liệu báo cáo tài chính riêng về các khoản nợ phải trả, tài sản và việc trình bày các khoản nợ phải trả và tài sản tiềm tàng tại ngày lập báo cáo tài chính riêng cũng như các số liệu báo cáo về doanh thu và chi phí trong năm. Mặc dù các ước tính kế toán được lập bằng tất cả sự hiểu biết của Ban Điều hành, số thực tế phát sinh có thể khác với các ước tính, giả định đặt ra.

(c) Tiền và các khoản tương đương tiền

Tiền và các khoản tương đương tiền bao gồm tiền mặt tại quỹ, vàng, tiền gửi tại NHNNVN, tín phiếu Chính phủ và các giấy tờ có giá khác đủ điều kiện chiết khấu, tiền gửi tại các TCTD khác với kỳ hạn gốc đến ngày đáo hạn không quá ba tháng và các khoản đầu tư ngắn hạn có thời hạn gốc không quá ba tháng.

Vàng được đánh giá lại tại ngày kết thúc kỳ kế toán năm theo giá mua bình quân của ít nhất 3 tổ chức kinh doanh vàng có uy tín. Chênh lệch do đánh giá lại được ghi nhận vào báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh riêng.

(d) Tiền gửi và cho vay các TCTD khác

Tiền gửi tại các TCTD khác, trừ tiền gửi thanh toán, là tiền gửi tại các TCTD khác có kỳ hạn gốc không quá ba tháng. Cho vay các TCTD khác là các khoản cho vay có kỳ hạn gốc từ ba tháng trở lên.

Tiền gửi và cho vay các TCTD khác được phản ánh theo số dư gốc trừ đi dự phòng rủi ro tín dụng. Việc phân loại rủi ro tín dụng đối với các khoản tiền gửi và cho vay các TCTD khác và trích lập dự phòng tương ứng được thực hiện theo quy định tại Thông tư số 02/2013/TT-NHNN do NHNNVN ban hành ngày 21 tháng 1 năm 2013 quy định về việc phân loại các tài sản có, mức trích, phương pháp trích lập dự phòng rủi ro và việc sử dụng dự phòng để xử lý rủi ro trong hoạt động của các tổ chức tín dụng và chi nhánh ngân hàng nước ngoài (“Thông tư 02”) và Thông tư số 09/2014/TT-NHNN do NHNNVN ban hành ngày 18 tháng 3 năm 2014 về việc sửa đổi và bổ sung một số điều của Thông tư 02 (“Thông tư 09”) có hiệu lực thi hành từ ngày 1 tháng 6 năm 2014. Theo đó, Ngân hàng trích lập dự phòng cụ thể cho các khoản tiền gửi và cho vay các TCTD khác theo phương pháp nêu tại thuyết minh 3(i)(ii).

Theo Thông tư 02, Ngân hàng không phải trích lập dự phòng chung đối với các khoản tiền gửi và cho vay các TCTD khác.

(e) Chứng khoán kinh doanh

(i) Phân loại và ghi nhận

Chứng khoán kinh doanh là những chứng khoán nợ hoặc chứng khoán vốn được mua chủ yếu cho mục đích bán lại trong thời gian ngắn hoặc có bằng chứng về việc kinh doanh các chứng khoán đó nhằm mục đích thu lợi ngắn hạn. Ngân hàng ghi nhận chứng khoán kinh doanh vào ngày Ngân hàng trở thành một bên đối tác của hợp đồng cung cấp các chứng khoán này (kể toán theo ngày giao dịch).

(ii) Đo lường

Chứng khoán kinh doanh được ghi nhận theo giá gốc trừ đi dự phòng rủi ro chứng khoán kinh doanh. Dự phòng rủi ro chứng khoán kinh doanh bao gồm dự phòng rủi ro tín dụng và dự phòng giảm giá chứng khoán.

Dự phòng rủi ro tín dụng được trích lập đối với chứng khoán nợ kinh doanh là trái phiếu doanh nghiệp chưa niêm yết. Dự phòng rủi ro tín dụng được trích lập theo quy định của Thông tư 02 và 09 như trình bày tại Thuyết minh 3(i)(ii).

Dự phòng giảm giá chứng khoán được trích lập khi giá trị đầu tư thực tế của khoản đầu tư chứng khoán kinh doanh đang hạch toán trên sổ kế toán bị suy giảm so với giá thị trường.

Đối với các loại chứng khoán kinh doanh đã niêm yết, giá chứng khoán thực tế trên thị trường được tính theo giá đóng cửa tại ngày gần nhất có giao dịch tính đến ngày kết thúc kỳ kế toán năm. Trường hợp chứng khoán đã niêm yết trên thị trường mà không có giao dịch trong vòng 30 ngày trước ngày trích lập dự phòng, hoặc chứng khoán bị hủy niêm yết hoặc bị đình chỉ giao dịch hoặc bị ngừng giao dịch tại ngày trích lập dự phòng, mức trích dự phòng cho từng khoản đầu tư chứng khoán kinh doanh được xác định như các khoản đầu tư khác tại Thuyết minh 3(g)(iii).

Đối với cổ phiếu đã đăng ký giao dịch trên thị trường giao dịch của các công ty đại chúng chưa niêm yết và các doanh nghiệp nhà nước thực hiện cổ phần hóa dưới hình thức chào bán chứng khoán ra công chúng (Upcom), giá chứng khoán thực tế trên thị trường được xác định là giá tham chiếu bình quân trong 30 ngày giao dịch liên kế gần nhất tính đến ngày kết thúc kỳ kế toán năm do Sở Giao dịch chứng khoán công bố. Trường hợp cổ phiếu của công ty cổ phần đã đăng ký giao dịch trên thị trường Upcom mà không có giao dịch trong vòng 30 ngày tính đến ngày kết thúc kỳ kế toán năm, mức trích dự phòng cho từng khoản đầu tư chứng khoán kinh doanh được xác định như các khoản đầu tư khác tại Thuyết minh 3(g)(iii).

Đối với trái phiếu Chính phủ, giá trái phiếu thực tế trên thị trường là bình quân các mức giá được nhà tạo lập thị trường, là các ngân hàng thương mại, công ty chứng khoán được Bộ Tài chính công bố và lựa chọn, cam kết chào giá chắc chắn trong phiên chào giá. Trường hợp không có mức giá chào cam kết chắc chắn nêu trên, giá trái phiếu thực tế trên thị trường là giá giao dịch gần nhất tại Sở Giao dịch chứng khoán trong vòng 10 ngày tính đến ngày kết thúc kỳ kế toán năm. Trường hợp không có giao dịch trong vòng 10 ngày tính đến ngày kết thúc kỳ kế toán năm, Ngân hàng không thực hiện trích lập dự phòng đối với các khoản đầu tư này.

Đối với trái phiếu chính quyền địa phương, trái phiếu chính phủ bảo lãnh và trái phiếu doanh nghiệp đã niêm yết, đăng ký giao dịch, giá trái phiếu trên thị trường là giá giao dịch gần nhất tại Sở Giao dịch chứng khoán trong vòng 10 ngày tính đến ngày kết thúc kỳ kế toán năm. Trường hợp không có giao dịch trong vòng 10 ngày tính đến ngày kết thúc kỳ kế toán năm, Ngân hàng không thực hiện trích lập dự phòng đối với các khoản đầu tư này.

Đối với chứng khoán vốn chưa niêm yết, chưa đăng ký giao dịch, mức trích dự phòng cho từng khoản đầu tư chứng khoán kinh doanh được xác định như dự phòng cho các khoản đầu tư khác tại Thuyết minh 3(g)(iii).

Trong trường hợp không có thông tin được xác định một cách đáng tin cậy để trích lập dự phòng các khoản đầu tư theo Thuyết minh 3(g)(iii), MSB không thực hiện trích lập dự phòng đối với các khoản này.

Dự phòng rủi ro chứng khoán kinh doanh được đề cập ở trên sẽ được hoàn nhập khi giá chứng khoán hoặc giá trị có thể thu hồi của chứng khoán kinh doanh tăng lên sau khi khoản dự phòng được ghi nhận. Khoản dự phòng chỉ được hoàn nhập đến mức tối đa bằng giá trị ghi sổ của các chứng khoán này trong trường hợp không phải lập dự phòng.

Thu nhập từ lãi của chứng khoán nợ và chứng khoán vốn kinh doanh sau ngày mua được ghi nhận vào báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh riêng khi nhận được. Khoản tiền lãi dồn tích trước khi Ngân hàng mua chứng khoán nợ kinh doanh sẽ được ghi giảm giá gốc khi nhận được.

(iii) Dừng ghi nhận

Chứng khoán kinh doanh được dừng ghi nhận khi các quyền nhận các luồng tiền từ các chứng khoán này đã chấm dứt hoặc Ngân hàng đã chuyển phần lớn rủi ro và lợi ích của việc sở hữu các chứng khoán này.

(f) Chứng khoán đầu tư

(i) Phân loại

Chứng khoán đầu tư bao gồm chứng khoán đầu tư sẵn sàng để bán và chứng khoán đầu tư giữ đến ngày đáo hạn. Ngân hàng phân loại chứng khoán đầu tư tại thời điểm mua là chứng khoán đầu tư sẵn sàng để bán hoặc chứng khoán đầu tư nắm giữ đến ngày đáo hạn. Theo Công văn số 2601/NHNN-TCKT do NHNNVN ban hành ngày 14 tháng 4 năm 2009, đối với khoản mục chứng khoán đầu tư, Ngân hàng được phép phân loại lại tối đa một lần sau khi phân loại lần đầu tại thời điểm mua.

Chứng khoán đầu tư sẵn sàng để bán:

Chứng khoán đầu tư sẵn sàng để bán là chứng khoán nợ hoặc chứng khoán vốn được giữ trong thời gian không ấn định trước và có thể được bán trong mọi thời điểm.

Chứng khoán đầu tư giữ đến ngày đáo hạn:

Chứng khoán đầu tư giữ đến ngày đáo hạn là chứng khoán nợ có kỳ hạn cố định và các khoản thanh toán cố định hoặc có thể xác định được, mà Ngân hàng có ý định và có khả năng nắm giữ đến ngày đáo hạn.

(ii) **Ghi nhận**

Ngân hàng ghi nhận chứng khoán đầu tư vào ngày Ngân hàng trở thành một bên đối tác của hợp đồng cung cấp các chứng khoán này (kể toán theo ngày giao dịch).

(iii) **Đo lường**

Chứng khoán vốn

Chứng khoán vốn sẵn sàng để bán được ghi nhận ban đầu theo giá gốc, bao gồm giá mua cộng các chi phí liên quan trực tiếp như chi phí môi giới, giao dịch, cung cấp thông tin, phí ngân hàng (nếu có). Sau đó, các chứng khoán này được ghi nhận theo giá trị thấp hơn giữa giá đang ghi nhận trên sổ sách và giá chứng khoán thực tế trên thị trường với số lỗ giảm giá được ghi nhận vào báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh riêng.

Đối với các loại chứng khoán vốn đã niêm yết, giá chứng khoán thực tế trên thị trường được tính theo giá đóng cửa tại ngày gần nhất có giao dịch tính đến ngày kết thúc kỳ kế toán năm. Trường hợp chứng khoán đã niêm yết trên thị trường mà không có giao dịch trong vòng 30 ngày trước ngày trích lập dự phòng, hoặc chứng khoán bị hủy niêm yết hoặc bị đình chỉ giao dịch hoặc bị ngừng giao dịch tại ngày trích lập dự phòng, mức trích dự phòng cho từng khoản đầu tư chứng khoán vốn được xác định như các khoản đầu tư khác tại Thuyết minh 3(g)(iii).

Đối với cổ phiếu đã đăng ký giao dịch trên thị trường giao dịch của các công ty đại chúng chưa niêm yết và các doanh nghiệp nhà nước thực hiện cổ phần hóa dưới hình thức chào bán chứng khoán ra công chúng (Upcom), giá chứng khoán thực tế trên thị trường được xác định là giá tham chiếu bình quân trong 30 ngày giao dịch liên kế gần nhất tính đến ngày kết thúc kỳ kế toán năm do Sở Giao dịch chứng khoán công bố. Trường hợp cổ phiếu của công ty cổ phần đã đăng ký giao dịch trên thị trường Upcom mà không có giao dịch trong vòng 30 ngày tính đến ngày kết thúc kỳ kế toán năm, mức trích dự phòng cho từng khoản đầu tư chứng khoán vốn được xác định như các khoản đầu tư khác tại Thuyết minh 3(g)(iii).

Đối với chứng khoán vốn chưa niêm yết, chưa đăng ký giao dịch, mức trích dự phòng cho từng khoản đầu tư chứng khoán vốn được xác định như dự phòng cho các khoản đầu tư khác tại Thuyết minh 3(g)(iii).

Trong trường hợp không có thông tin được xác định một cách đáng tin cậy để trích lập dự phòng các khoản đầu tư theo Thuyết minh 3(g)(iii), MSB không thực hiện trích lập dự phòng đối với các khoản này.

Chứng khoán nợ

Chứng khoán nợ được ghi nhận ban đầu theo giá gốc, bao gồm các chi phí giao dịch và các chi phí có liên quan trực tiếp khác. Sau đó, chứng khoán nợ được ghi nhận theo giá gốc được phân bổ (chịu tác động của việc phân bổ giá trị chiết khấu và giá trị phụ trội) trừ đi dự phòng rủi ro. Giá trị phụ trội và giá trị chiết khấu phát sinh từ việc mua các chứng khoán nợ được phân bổ vào báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh riêng theo phương pháp đường thẳng tính từ ngày mua chứng khoán đến ngày đáo hạn của chứng khoán đó.

Chứng khoán nợ đầu tư sẵn sàng để bán đã niêm yết được ghi nhận theo giá gốc được phân bổ trừ đi dự phòng giảm giá được tính theo giá đóng cửa tại ngày gần nhất có giao dịch tính đến ngày kết thúc kỳ kế toán năm.

Chứng khoán nợ giữ đến ngày đáo hạn và đầu tư sẵn sàng để bán của doanh nghiệp chưa niêm yết được ghi nhận theo giá gốc trừ đi dự phòng rủi ro tín dụng. Việc phân loại nợ và trích lập dự phòng rủi ro tín dụng của các trái phiếu này được thực hiện theo chính sách áp dụng đối với các khoản cho vay khách hàng như được đề cập trong Thuyết minh 3(i).

ngày 31 tháng 12 năm 2014 của
Thống đốc Ngân hàng Nhà nước Việt Nam)

Đối với các trái phiếu đặc biệt do VAMC phát hành từ năm 2015 đến năm 2017, Ngân hàng thực hiện trích lập dự phòng cụ thể theo Công văn số 9924/NHNN do NHNNVN ban hành ngày 28 tháng 12 năm 2016 và Công văn số 1164/NHNN-TTGSNH.m do Ngân hàng Nhà nước Việt Nam ban hành ngày 25 tháng 12 năm 2018 (“Công văn 1164”).

Ngân hàng không phải trích lập dự phòng chung cho các trái phiếu đặc biệt này.

(g) Góp vốn, đầu tư dài hạn

(i) Đầu tư vào công ty con

Công ty con là công ty chịu sự kiểm soát của Ngân hàng. Sự kiểm soát tồn tại khi Ngân hàng có quyền điều hành các chính sách tài chính và hoạt động của đơn vị được đầu tư nhằm thu được lợi ích kinh tế từ các hoạt động của đơn vị đó. Khi đánh giá quyền kiểm soát có thể xét đến quyền biểu quyết tiềm năng có thể thực hiện được tại thời điểm hiện tại.

Cho mục đích lập báo cáo tài chính riêng, các khoản đầu tư vào các công ty con được phản ánh theo giá gốc trừ đi dự phòng giảm giá đầu tư. Phân phối từ lợi nhuận thuần lũy kế phát sinh từ ngày đầu tư vào các công ty con được ghi nhận trong báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh riêng. Dự phòng giảm giá đầu tư được lập nếu các khoản đầu tư vào công ty con có giá trị suy giảm so với giá trị đầu tư của Ngân hàng. Dự phòng giảm giá đầu tư được hoàn nhập khi công ty con sau đó tạo ra lợi nhuận để bù trừ cho các khoản lỗ đã được lập dự phòng trước kia. Khoản dự phòng chỉ được hoàn nhập trong phạm vi sao cho giá trị ghi sổ của khoản đầu tư không vượt quá giá trị ghi sổ khi giả định không có khoản dự phòng nào phải trích lập.

(ii) Đầu tư dài hạn khác

Các khoản đầu tư dài hạn khác thể hiện các khoản đầu tư vốn vào các đơn vị khác mà Ngân hàng có từ 11% quyền biểu quyết trở xuống và Ngân hàng là cổ đông sáng lập; hoặc là đối tác chiến lược; hoặc có khả năng chi phối nhất định vào quá trình lập, quyết định các chính sách tài chính và hoạt động của doanh nghiệp nhận đầu tư thông qua văn bản thỏa thuận cử nhân sự tham gia hội đồng quản trị/ban điều hành nhưng Ngân hàng không có quyền kiểm soát hay ảnh hưởng đáng kể đối với đơn vị được đầu tư.

Các khoản đầu tư dài hạn khác bao gồm chứng khoán vốn, các khoản góp vốn đầu tư dài hạn khác có thời hạn nắm giữ, thu hồi hoặc thanh toán trên một năm (ngoài các khoản góp vốn, đầu tư vào công ty con).

Các khoản đầu tư dài hạn khác được ghi nhận theo nguyên tắc giá gốc trừ đi dự phòng giảm giá các khoản đầu tư.

(iii) Dự phòng giảm giá đầu tư dài hạn

Dự phòng giảm giá các khoản đầu tư dài hạn được lập trong trường hợp các tổ chức kinh tế trong nước mà Ngân hàng đang sở hữu tại ngày kết thúc kỳ kế toán năm có cơ sở cho thấy giá trị suy giảm so với giá trị đầu tư của Ngân hàng theo quy định của Thông tư số 48/2019/TT-BTC do Bộ Tài chính ban hành ngày 8 tháng 8 năm 2019 (“Thông tư 48”) (cho năm 2018 và những năm trước đây: Thông tư số 228/2009/TT-BTC do Bộ Tài chính ban hành ngày 7 tháng 12 năm 2009 (“Thông tư 228”) và Thông tư số 89/2013/TT-BTC do Bộ Tài chính ban hành ngày 28 tháng 6 năm 2013 sửa đổi Thông tư 228 (Thông tư “89”)). Theo đó, mức trích dự phòng cho các khoản đầu tư là chênh lệch giữa vốn đầu tư thực tế của các chủ sở hữu ở tổ chức kinh tế nhận vốn góp và vốn chủ sở hữu thực có của tổ chức kinh tế nhận vốn góp tại thời điểm trích lập dự phòng (x) với tỷ lệ sở hữu vốn điều thực góp (%) của Ngân hàng tại tổ chức kinh tế nhận vốn góp. Đối với các khoản đầu tư vào chứng khoán niêm yết hoặc giá thị trường của khoản đầu tư được xác định một cách đáng tin cậy, việc lập dự phòng được thực hiện dựa trên giá thị trường của chứng khoán.

Dự phòng được hoàn nhập khi các giá trị có thể thu hồi của các khoản đầu tư đó tăng trở lại sau khi lập dự phòng. Khoản dự phòng chỉ được hoàn nhập trong phạm vi sao cho giá trị ghi sổ của các khoản đầu tư không vượt quá giá trị ghi sổ của các khoản đầu tư này khi giả định trong trường hợp không phải lập dự phòng.

(h) Cho vay khách hàng

Các khoản cho vay khách hàng được trình bày theo số dư nợ gốc trừ đi dự phòng rủi ro cho vay khách hàng.

Các khoản cho vay ngắn hạn là các khoản có thời hạn cho vay dưới 1 năm tính từ ngày giải ngân. Các khoản cho vay trung hạn có thời hạn cho vay từ 1 năm đến 5 năm tính từ ngày giải ngân. Các khoản cho vay dài hạn có thời hạn cho vay trên 5 năm tính từ ngày giải ngân. Các khoản cho vay được dùng ghi nhận khi quyền lợi theo hợp đồng của Ngân hàng đối với các dòng tiền phát sinh từ các khoản vay này chấm dứt, hay khi Ngân hàng chuyển giao các khoản vay này bằng một giao dịch mà phần lớn rủi ro và lợi ích gắn liền với khoản vay được chuyển giao cho bên khác.

Riêng đối với các khoản cho vay được bán cho Công ty TNHH Một thành viên Quản lý tài sản của các Tổ chức tín dụng Việt Nam ("VAMC"), Ngân hàng tiến hành xuất toán ra khỏi bảng cân đối kế toán theo các hướng dẫn trong Công văn số 8499/NHNN-TCKT do NHNNVN ban hành ngày 14 tháng 11 năm 2013 và Công văn số 925/NHNN-TCKT do NHNNVN ban hành ngày 19 tháng 2 năm 2014.

Việc phân loại nợ và lập dự phòng rủi ro tín dụng được thực hiện theo Thông tư 02 và Thông tư 09 như trình bày tại Thuyết minh 3(i).

(i) Phân loại nợ và mức trích, phương pháp trích lập dự phòng rủi ro tín dụng

(i) Phân loại nợ

Việc phân loại nợ cho các khoản tiền gửi và cho vay các tổ chức tín dụng khác (trừ tiền gửi thanh toán), mua và ủy thác mua trái phiếu doanh nghiệp chưa niêm yết, cho vay khách hàng và ủy thác cấp tín dụng (gọi chung là "các khoản nợ"), các khoản nợ đã bán nhưng chưa thu được tiền được thực hiện theo phương pháp dựa trên yếu tố định lượng được quy định tại Điều 10 của Thông tư 02.

(ii) Dự phòng rủi ro tín dụng cụ thể

Dự phòng rủi ro tín dụng cụ thể tại ngày 31 tháng 12 theo quy định của Thông tư 02 và Thông tư 09 được xác định dựa trên việc sử dụng các tỷ lệ dự phòng tương ứng đối với khoản nợ vay gốc tại ngày làm việc cuối cùng của tháng 11 sau khi đã trừ đi giá trị tài sản đảm bảo đã được chiết khấu. Tỷ lệ dự phòng cụ thể đối với từng nhóm nợ cụ thể như sau:

Nhóm		Tình trạng quá hạn	Tỷ lệ dự phòng
1	Nợ đủ tiêu chuẩn	(a) Nợ trong hạn và được đánh giá là có khả năng thu hồi đầy đủ cả nợ gốc và lãi đúng hạn; hoặc (b) Nợ quá hạn dưới 10 ngày và được đánh giá là có khả năng thu hồi đầy đủ nợ gốc và lãi bị quá hạn và thu hồi đầy đủ nợ gốc và lãi còn lại đúng thời hạn.	0%
2	Nợ cần chú ý	(a) Nợ quá hạn từ 10 ngày đến 90 ngày; hoặc (b) Nợ điều chỉnh kỳ hạn trả nợ lần đầu.	5%
3	Nợ dưới tiêu chuẩn	(a) Nợ quá hạn từ 91 ngày đến 180 ngày; hoặc (b) Nợ gia hạn nợ lần đầu; hoặc (c) Nợ được miễn, giảm lãi do khách hàng không có khả năng trả lãi đầy đủ theo hợp đồng tín dụng; hoặc (d) Nợ thuộc một trong các trường hợp sau đây chưa thu hồi được trong thời gian dưới 30 ngày kể từ ngày có quyết định thu hồi: • Khoản nợ vi phạm quy định tại các khoản 1, 3, 4, 5, 6 Điều 126 Luật các tổ chức tín dụng; hoặc • Khoản nợ vi phạm quy định tại các khoản 1, 2, 3, 4 Điều 127 Luật các tổ chức tín dụng; hoặc • Khoản nợ vi phạm quy định tại các khoản 1, 2, 5 Điều 128 Luật các tổ chức tín dụng. (e) Nợ trong thời hạn thu hồi theo kết luận thanh tra.	20%
4	Nợ nghi ngờ	(a) Nợ quá hạn từ 181 ngày đến 360 ngày; hoặc (b) Nợ cơ cấu lại thời hạn trả nợ lần đầu quá hạn dưới 90 ngày theo thời hạn trả nợ được cơ cấu lại lần đầu; hoặc (c) Nợ cơ cấu lại thời hạn trả nợ lần thứ hai; hoặc (d) Khoản nợ quy định tại điểm (d) của Nợ dưới tiêu chuẩn chưa thu hồi được trong thời gian từ 30 ngày đến 60 ngày kể từ ngày có quyết định thu hồi; hoặc (f) Nợ phải thu hồi theo kết luận thanh tra nhưng quá thời hạn thu hồi theo kết luận thanh tra đến 60 ngày mà vẫn chưa thu hồi được.	50%
5	Nợ có khả năng mất vốn	(a) Nợ quá hạn trên 360 ngày; hoặc (b) Nợ cơ cấu lại thời hạn trả nợ lần đầu quá hạn từ 90 ngày trở lên theo thời hạn trả nợ được cơ cấu lại lần đầu; hoặc (c) Nợ cơ cấu lại thời hạn trả nợ lần thứ hai và quá hạn theo thời hạn trả nợ được cơ cấu lại lần thứ hai; hoặc (d) Nợ cơ cấu lại thời hạn trả nợ lần thứ ba trở lên, kể cả chưa bị quá hạn hoặc đã quá hạn; hoặc (e) Khoản nợ quy định tại điểm (d) của Nợ dưới tiêu chuẩn chưa thu hồi được trong thời gian trên 60 ngày kể từ ngày có quyết định thu hồi; hoặc (f) Nợ phải thu hồi theo kết luận thanh tra nhưng quá thời hạn thu hồi theo kết luận thanh tra trên 60 ngày mà vẫn chưa thu hồi được; hoặc (g) Nợ của khách hàng là tổ chức tín dụng được NHNNVN công bố đặt vào tình trạng kiểm soát đặc biệt, hoặc chi nhánh ngân hàng nước ngoài bị phong tỏa vốn và tài sản.	100%

Đối với các khoản trả thay cam kết ngoại bảng, Ngân hàng phân loại nợ dựa trên số ngày quá hạn tính từ ngày Ngân hàng thực hiện nghĩa vụ theo cam kết:

- Nhóm 3 - Nợ dưới tiêu chuẩn: nếu quá hạn dưới 30 ngày;
- Nhóm 4 - Nợ nghi ngờ: nếu quá hạn từ 30 ngày đến dưới 90 ngày;
- Nhóm 5 - Nợ có khả năng mất vốn: nếu quá hạn 90 ngày trở lên.

Trường hợp một khách hàng có nhiều hơn một khoản nợ với Ngân hàng mà có bất kỳ khoản nợ bị chuyển sang nhóm nợ rủi ro cao hơn thì Ngân hàng buộc phải phân loại các khoản nợ còn lại của khách hàng đó vào nhóm nợ có rủi ro cao hơn tương ứng với mức độ rủi ro.

Khi Ngân hàng tham gia cho vay hợp vốn không phải với vai trò là ngân hàng đầu mối, Ngân hàng thực hiện phân loại các khoản nợ (bao gồm cả khoản vay hợp vốn) của khách hàng đó vào nhóm rủi ro cao hơn giữa đánh giá của ngân hàng đầu mối và của Ngân hàng.

Ngân hàng cũng thu thập kết quả phân loại nợ đối với khách hàng do Trung tâm Thông tin tín dụng thuộc NHNNVN ("CIC") cung cấp tại thời điểm phân loại nợ để điều chỉnh kết quả tự phân loại nợ. Trường hợp nợ và cam kết ngoại bảng của khách hàng được phân loại vào nhóm nợ có mức độ rủi ro thấp hơn nhóm nợ theo danh sách do CIC cung cấp, Ngân hàng điều chỉnh kết quả phân loại nợ, cam kết ngoại bảng theo nhóm nợ được CIC cung cấp.

Theo Thông tư 02 và Thông tư 09, dự phòng cụ thể được xác định dựa trên số dư và kết quả phân loại nợ của các khoản cho vay của từng khách hàng tại ngày làm việc cuối cùng của quý. Riêng đối với quý cuối cùng, dự phòng cụ thể được xác định dựa trên số dư và kết quả phân loại nợ của các khoản vay tại ngày làm việc cuối cùng của tháng 11. Dự phòng cụ thể được xác định dựa trên việc sử dụng các tỷ lệ dự phòng đối với khoản nợ vay gốc sau khi trừ đi giá trị tài sản đảm bảo đã được chiết khấu.

Tài sản đảm bảo là động sản, bất động sản và các tài sản đảm bảo không phải là vàng miếng, chứng khoán Chính phủ được niêm yết trên Sở giao dịch chứng khoán, chứng khoán do doanh nghiệp hoặc tổ chức tín dụng khác phát hành có giá trị từ 50 tỷ VND trở lên đối với khoản nợ của khách hàng là người liên quan của Ngân hàng và các đối tượng khác theo quy định tại Điều 127 Luật các Tổ chức tín dụng và tài sản đảm bảo có giá trị từ 200 tỷ VND trở lên được định giá bởi tổ chức có chức năng thẩm định giá. Đối với các trường hợp khác, tài sản đảm bảo được định giá theo quy định và quy trình nội bộ của Ngân hàng.

Tài sản đảm bảo nào không đáp ứng đầy đủ các điều kiện quy định tại Điều 12, Khoản 3 của Thông tư 02 thì giá trị khấu trừ của tài sản bảo đảm đó phải xem như bằng không.

Tỷ lệ khấu trừ đối với tài sản đảm bảo được xác định như sau:

Loại tài sản đảm bảo	Tỷ lệ khấu trừ
(a) Tiền gửi của khách hàng bằng Đồng Việt Nam	100%
(b) Vàng miếng, trừ vàng miếng quy định tại điểm (i); tiền gửi của khách hàng bằng ngoại tệ	95%
(c) Trái phiếu Chính phủ, công cụ chuyển nhượng, giấy tờ có giá do chính TCTD phát hành; thẻ tiết kiệm, chứng chỉ tiền gửi, kỳ phiếu, tín phiếu do tổ chức tín dụng, chi nhánh ngân hàng nước ngoài khác phát hành:	
▪ Có thời hạn còn lại dưới 1 năm	95%
▪ Có thời hạn còn lại từ 1 năm đến 5 năm	85%
▪ Có thời hạn còn lại trên 5 năm	80%
(d) Chứng khoán do các tổ chức tín dụng khác phát hành được niêm yết trên Sở giao dịch chứng khoán	70%
(e) Chứng khoán do doanh nghiệp khác phát hành được niêm yết trên Sở giao dịch chứng khoán	65%

Loại tài sản đảm bảo

Tỷ lệ khấu trừ

- | | |
|--|-----|
| (f) Chứng khoán chưa được niêm yết trên Sở giao dịch chứng khoán, giấy tờ có giá, trừ các khoản quy định tại điểm (c) khoản này, do tổ chức tín dụng có đăng ký niêm yết chứng khoán trên Sở giao dịch chứng khoán phát hành | 50% |
| Chứng khoán chưa được niêm yết trên Sở giao dịch chứng khoán, giấy tờ có giá, trừ các khoản quy định tại điểm (c) khoản này, do tổ chức tín dụng không có đăng ký niêm yết chứng khoán trên Sở giao dịch chứng khoán phát hành | 30% |
| (g) Chứng khoán chưa được niêm yết trên Sở giao dịch chứng khoán, giấy tờ có giá do doanh nghiệp có đăng ký niêm yết chứng khoán trên Sở giao dịch chứng khoán phát hành | 30% |
| Chứng khoán chưa được niêm yết trên Sở giao dịch chứng khoán, giấy tờ có giá do doanh nghiệp không có đăng ký niêm yết chứng khoán trên Sở giao dịch chứng khoán phát hành | 10% |
| (h) Bất động sản | 50% |
| (i) Vàng miếng không có giá niêm yết, vàng khác và các loại tài sản bảo đảm khác | 30% |

(iii) Dự phòng rủi ro tín dụng chung

Theo Thông tư 02, một khoản dự phòng chung cũng được lập với mức bằng 0,75% tổng số dư của các khoản nợ trừ các khoản tiền gửi và cho vay các tổ chức tín dụng khác và các khoản nợ được phân loại vào nhóm nợ có khả năng mất vốn tại ngày làm việc cuối cùng của quý hoặc tại ngày làm việc cuối cùng của tháng 11 đối với quý cuối cùng của mỗi kỳ kế toán năm.

(iv) Xử lý nợ xấu

Theo Thông tư 02 và Thông tư 09, các khoản cho vay khách hàng sẽ được xử lý bằng nguồn dự phòng khi được phân loại vào Nhóm 5 hoặc khi khách hàng vay tuyên bố phá sản hoặc giải thể (đối với trường hợp khách hàng vay là tổ chức), hoặc khi khách hàng vay chết hoặc mất tích (đối với trường hợp khách hàng vay là cá nhân).

(v) Dự phòng đối với các cam kết ngoại bảng

Theo Thông tư 02 và Thông tư 09, việc phân loại các khoản cam kết tín dụng ngoại bảng được thực hiện chỉ nhằm mục đích quản lý, giám sát chất lượng hoạt động cấp tín dụng. Không có dự phòng nào được lập cho các khoản cam kết tín dụng ngoại bảng, trừ khi Ngân hàng được yêu cầu phải thực hiện nghĩa vụ trả thay theo hợp đồng bảo lãnh, trong trường hợp đó, khoản trả thay được phân loại và trích lập dự phòng theo chính sách kế toán được trình bày tại Thuyết minh 3(i).

(j) Các công cụ tài chính phái sinh

(i) Các hợp đồng ngoại hối

Ngân hàng ký kết các hợp đồng tiền tệ kỳ hạn và hoán đổi nhằm tạo điều kiện cho khách hàng chuyển, điều chỉnh hoặc giảm rủi ro tỷ giá đồng thời phục vụ mục đích kinh doanh của Ngân hàng.

Các hợp đồng kỳ hạn là các cam kết để thanh toán bằng tiền tại một ngày trong tương lai dựa trên các tỷ giá được xác định trước, được tính trên số tiền gốc danh nghĩa. Các hợp đồng kỳ hạn được ghi nhận theo giá trị danh nghĩa tại ngày giao dịch và được đánh giá lại cho mục đích lập báo cáo tài chính theo tỷ giá tại thời điểm kết thúc kỳ kế toán và được trình bày theo giá trị thuần trên bảng cân đối kế toán.



Chênh lệch do đánh giá lại cuối kỳ được ghi nhận vào chênh lệch tỷ giá hối đoái trên bảng cân đối kế toán mỗi tháng và được kết chuyển vào báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh vào thời điểm cuối kỳ kế toán năm hoặc khi đáo hạn hợp đồng; chênh lệch giữa giá trị VND của số lượng ngoại tệ cam kết mua/bán theo tỷ giá kỳ hạn và tỷ giá giao ngay được phân bổ vào báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh riêng theo phương pháp đường thẳng trong thời gian hiệu lực của các hợp đồng này.

Các hợp đồng hoán đổi tiền tệ là các cam kết giữa hai bên, bao gồm hai giao dịch giao ngay, hoặc hai giao dịch kỳ hạn, hoặc một giao dịch giao ngay và một giao dịch kỳ hạn. Số tiền phụ trội hoặc chiết khấu do chênh lệch tỷ giá giao ngay tại ngày hiệu lực của hợp đồng và tỷ giá kỳ hạn này sẽ được ghi nhận ngay tại ngày hiệu lực của hợp đồng như một khoản mục tài sản nếu dương hoặc khoản mục nợ phải trả nếu âm trên bảng cân đối kế toán riêng. Chênh lệch này sẽ được phân bổ theo phương pháp đường thẳng vào báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh riêng trong suốt thời hạn của hợp đồng hoán đổi.

(ii) Các hợp đồng hoán đổi lãi suất

Giá trị khoản vốn danh nghĩa trong các hợp đồng hoán đổi lãi suất một đồng tiền không được ghi nhận trên bảng cân đối kế toán riêng. Các khoản thu nhập và chi phí phát sinh lãi phát sinh trên giá trị khoản vốn danh nghĩa được ghi nhận vào báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh riêng trên cơ sở dồn tích.

Đối với các hợp đồng hoán đổi lãi suất hai đồng tiền có hoán đổi gốc đầu kỳ, giá trị khoản vốn danh nghĩa được ghi nhận trên bảng cân đối kế toán riêng như các cam kết hoán đổi tiền tệ. Các khoản thu nhập và chi phí phát sinh lãi phát sinh trên giá trị khoản vốn danh nghĩa được ghi nhận vào báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh riêng trên cơ sở dồn tích.

Đối với các hợp đồng hoán đổi lãi suất hai đồng tiền không hoán đổi gốc đầu kỳ, giá trị khoản vốn danh nghĩa được ghi nhận trên bảng cân đối kế toán riêng như các khoản cam kết kỳ hạn tiền tệ. Các khoản thu nhập và chi phí lãi phát sinh trên giá trị khoản vốn danh nghĩa được ghi nhận vào báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh riêng trên cơ sở dồn tích.

(k) Hoạt động mua nợ

(i) Mua nợ

Giá trị khoản mua nợ được ghi nhận là một khoản cho vay/phải thu khác theo giá mua theo hợp đồng. Khoản tiền lãi nhận được ghi nhận vào báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh riêng, ngoại trừ khoản tiền lãi phát sinh từ trước khi Ngân hàng mua nợ được ghi giảm giá trị khoản mua nợ.

(ii) Dự phòng rủi ro hoạt động mua nợ

Các khoản nợ mua về được phân loại vào nhóm có mức độ rủi ro không thấp hơn nhóm mà khoản nợ đó được phân loại bởi bên bán trước khi mua và được trích lập dự phòng theo phương pháp được trình bày tại Thuyết minh 3(i).

(l) Tài sản cố định hữu hình

(i) Nguyên giá

Tài sản cố định hữu hình được thể hiện theo nguyên giá trừ đi khấu hao lũy kế. Nguyên giá tài sản cố định hữu hình bao gồm giá mua, thuế nhập khẩu, các loại thuế mua hàng không hoàn lại và chi phí liên quan trực tiếp để đưa tài sản đến vị trí và trạng thái hoạt động cho mục đích sử dụng đã dự kiến. Các chi phí phát sinh sau khi tài sản cố định hữu hình đã đưa vào hoạt động như chi phí sửa chữa, bảo dưỡng và đại tu được ghi nhận vào báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh riêng trong năm phát sinh chi phí. Trong trường hợp có thể chứng minh một cách rõ ràng các khoản chi phí này làm tăng lợi ích kinh tế trong tương lai dự tính thu được từ việc sử dụng tài sản cố định hữu hình vượt trên mức hoạt động tiêu chuẩn đã được đánh giá ban đầu, thì các chi phí này được vốn hóa như một khoản nguyên giá tăng thêm của tài sản cố định hữu hình.

(ii) Khấu hao

Khấu hao được tính theo phương pháp đường thẳng dựa trên thời gian hữu dụng ước tính của tài sản cố định hữu hình. Thời gian hữu dụng ước tính như sau:

▪ nhà cửa và vật kiến trúc	5 - 50 năm
▪ máy móc thiết bị	5 - 20 năm
▪ phương tiện vận tải	6 - 30 năm
▪ thiết bị dụng cụ quản lý	3 - 10 năm
▪ các tài sản cố định hữu hình khác	4 - 25 năm

(m) Tài sản cố định vô hình

(i) Quyền sử dụng đất

Quyền sử dụng đất có thời hạn

Quyền sử dụng đất có thời hạn được thể hiện theo nguyên giá trừ giá trị hao mòn lũy kế. Nguyên giá ban đầu của quyền sử dụng đất có thời hạn bao gồm giá mua và các chi phí liên quan trực tiếp tới việc có được quyền sử dụng đất. Quyền sử dụng đất có thời hạn được khấu hao theo phương pháp đường thẳng theo thời gian thuê hoặc thời gian sử dụng.

Quyền sử dụng đất vô thời hạn

Quyền sử dụng đất vô thời hạn được phản ánh theo nguyên giá và không được khấu hao. Nguyên giá ban đầu của quyền sử dụng đất vô thời hạn bao gồm giá mua và các chi phí liên quan trực tiếp tới việc có được quyền sử dụng đất.

(ii) Phần mềm máy vi tính

Giá mua phần mềm máy vi tính mới mà phần mềm này không phải là một bộ phận gắn kết với phần cứng có liên quan thì được vốn hóa và hạch toán như tài sản cố định vô hình. Phần mềm máy vi tính được khấu hao theo phương pháp đường thẳng trong vòng từ 3 đến 8 năm.

(iii) Các tài sản cố định vô hình khác

Tài sản cố định vô hình khác bao gồm trang thông tin điện tử của Ngân hàng. Tài sản cố định vô hình khác được khấu hao theo phương pháp đường thẳng trong vòng từ 3 đến 8 năm.

(n) Các tài sản Có khác

Các tài sản Có khác, ngoài các khoản phải thu từ hoạt động tín dụng, được phản ánh theo giá gốc trừ đi dự phòng rủi ro cho các tài sản có nội bảng.

Đối với các tài sản Có khác không được phân loại là tài sản có rủi ro tín dụng và đã quá hạn thanh toán, Ngân hàng thực hiện trích lập dự phòng theo hướng dẫn của Thông tư 48 (cho năm 2018 và những năm trước đây: Thông tư số 228/2009/TT-BTC do Bộ Tài chính ban hành ngày 7 tháng 12 năm 2009 (“Thông tư 228”) và Thông tư số 89/2013/TT-BTC do Bộ Tài chính ban hành ngày 28 tháng 6 năm 2013 sửa đổi Thông tư 228 (Thông tư “89”)). Theo đó, các tài sản Có này được xem xét trích lập dự phòng rủi ro theo thời gian quá hạn hoặc theo dự kiến tổn thất có thể xảy ra trong trường hợp các khoản nợ phải thu đã quá hạn thanh toán và các khoản nợ phải thu chưa đến hạn thanh toán nhưng có khả năng không thu hồi được đúng hạn. Chi phí dự phòng phát sinh được hạch toán vào chi phí hoạt động trong năm.

Mức trích dự phòng theo thời gian quá hạn như sau:

Thời gian quá hạn	Mức trích dự phòng
▪ Từ trên sáu (06) tháng đến dưới một (01) năm	30%
▪ Từ một (01) năm đến dưới hai (02) năm	50%
▪ Từ hai (02) năm đến dưới ba (03) năm	70%
▪ Từ ba (03) năm trở lên	100%

(o) Dự phòng khác

Một khoản dự phòng ngoại trừ các khoản dự phòng được trình bày ở Thuyết minh 3(d), 3(e), 3(f), 3(g), 3(h), 3(i), 3(k) và 3(n) được ghi nhận nếu, do kết quả của một sự kiện trong quá khứ, Ngân hàng có nghĩa vụ pháp lý hiện tại hoặc liên đới có thể ước tính một cách đáng tin cậy, và chắc chắn sẽ làm giảm sút các lợi ích kinh tế trong tương lai để thanh toán các khoản nợ phải trả do nghĩa vụ đó. Khoản dự phòng được xác định bằng cách chiết khấu dòng tiền dự kiến phải trả trong tương lai với tỷ lệ chiết khấu trước thuế phản ánh đánh giá của thị trường ở thời điểm hiện tại về giá trị thời gian của tiền và những rủi ro cụ thể của khoản nợ đó.

(p) Tiền gửi của các tổ chức tín dụng khác

Tiền gửi và vay các TCTD khác được ghi nhận theo giá gốc.

(q) Tiền gửi của khách hàng

Tiền gửi khách hàng được ghi nhận theo giá gốc.

(r) Giấy tờ có giá đã phát hành

Giấy tờ có giá đã phát hành được ghi nhận theo giá gốc trừ các khoản phân bổ phụ trội và chiết khấu. Giá gốc của giấy tờ có giá đã phát hành bao gồm số tiền thu được từ việc phát hành trừ đi các chi phí trực tiếp có liên quan đến việc phát hành.

(s) **Các khoản phải trả khác**

Các khoản phải trả khác được phản ánh theo giá gốc.

(t) **Vốn cổ phần**

(i) **Cổ phiếu phổ thông**

Cổ phiếu phổ thông được ghi nhận theo giá phát hành trừ đi các chi phí phát sinh liên quan trực tiếp đến việc phát hành cổ phiếu, trừ đi ảnh hưởng thuế. Các chi phí đó được ghi giảm vào thặng dư vốn cổ phần.

(ii) **Thặng dư vốn cổ phần**

Khi nhận được vốn góp từ các cổ đông, chênh lệch giữa giá phát hành và mệnh giá cổ phiếu được ghi nhận vào tài khoản thặng dư vốn cổ phần trong vốn chủ sở hữu.

(iii) **Cổ phiếu quỹ**

Khi mua lại cổ phiếu đã được ghi nhận là vốn chủ sở hữu, giá trị khoản thanh toán bao gồm các chi phí liên quan trực tiếp, trừ đi thuế, được ghi giảm vào vốn chủ sở hữu. Cổ phiếu đã mua lại được phân loại là cổ phiếu quỹ trong phần vốn chủ sở hữu. Khi cổ phiếu quỹ được bán ra sau đó (phát hành lại), giá vốn của cổ phiếu phát hành lại được xác định theo phương pháp bình quân gia quyền. Chênh lệch giữa giá trị khoản nhận được và giá vốn của cổ phiếu phát hành lại được trình bày trong thặng dư vốn cổ phần.

(u) **Các quỹ dự trữ**

(i) **Các quỹ dự trữ bắt buộc**

Theo Nghị định số 93/2017/NĐ-CP do Chính phủ Việt Nam ban hành ngày 7 tháng 8 năm 2017 về chế độ tài chính đối với các tổ chức tín dụng ("Nghị định 93"), Ngân hàng phải trích lập các quỹ như sau trước khi phân phối lợi nhuận:

	Tỷ lệ trích lập hàng năm	Số dư tối đa
Quỹ dự trữ bổ sung vốn điều lệ	5% lợi nhuận sau thuế	100% vốn điều lệ
Quỹ dự phòng tài chính	10% lợi nhuận sau thuế	Không quy định

Quỹ dự phòng tài chính dùng để bù tổn thất tài chính phát sinh trong quá trình hoạt động kinh doanh. Quỹ dự phòng tài chính và quỹ dự trữ bổ sung vốn điều lệ không được phép phân phối và được ghi nhận như một phần của vốn chủ sở hữu.

(ii) **Các quỹ khác thuộc vốn chủ sở hữu**

Các quỹ khác thuộc vốn chủ sở hữu được phân bổ từ lợi nhuận sau thuế. Việc phân bổ từ lợi nhuận sau thuế cho các quỹ này được Đại hội đồng Cổ đông phê duyệt. Các quỹ khác thuộc nguồn vốn chủ sở hữu không được quy định bởi luật pháp và được phép phân phối hết.

Ngân hàng Thương mại Cổ phần Hàng Hải Việt Nam
54A Nguyễn Chí Thanh, Phường Láng Thượng
Quận Đống Đa, Thành phố Hà Nội, Việt Nam
Thuyết minh báo cáo tài chính riêng cho năm kết thúc
ngày 31 tháng 12 năm 2019 (tiếp theo)

Mẫu B05/TCTD
(Ban hành theo Thông tư số
49/2014/TT-NHNN
ngày 31 tháng 12 năm 2014 của
Thống đốc Ngân hàng Nhà nước Việt Nam)

(v) Quỹ khen thưởng và phúc lợi

Quỹ khen thưởng và phúc lợi được phân bổ từ lợi nhuận sau thuế theo quyết định của các cổ đông tại cuộc họp Đại hội đồng Cổ đông thường niên và chủ yếu được dùng để chi trả cho cán bộ, công nhân viên của Ngân hàng.

(w) Doanh thu

(i) Thu nhập lãi

Thu nhập lãi được ghi nhận trong báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh riêng trên cơ sở dồn tích, ngoại trừ tiền lãi từ các khoản nợ được phân loại từ Nhóm 2 đến Nhóm 5 được trình bày tại Thuyết minh 3(i) và các khoản nợ được giữ nguyên nhóm nợ đủ tiêu chuẩn do thực hiện chính sách của Nhà nước được ghi nhận khi Ngân hàng thực sự thu được.

Khi một khoản nợ được phân loại từ Nhóm 2 đến Nhóm 5 được trình bày tại Thuyết minh 3(i) hoặc được giữ nguyên nhóm nợ đủ tiêu chuẩn do thực hiện chính sách của Nhà nước thì số lãi dự thu được xuất toán và được ghi nhận ngoại bảng. Thu nhập lãi của các khoản nợ này được ghi nhận vào báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh riêng khi thu được.

(ii) Thu nhập từ hoạt động dịch vụ

Thu nhập từ hoạt động dịch vụ được ghi nhận trong báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh riêng khi dịch vụ đã được cung cấp.

(iii) Thu nhập từ đầu tư

Thu nhập từ bán chứng khoán được ghi nhận trong báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh riêng khi nhận được thông báo khớp lệnh từ Trung tâm Lưu ký Chứng khoán Việt Nam (chứng khoán niêm yết) và hoàn tất thỏa thuận chuyển giao tài sản (chứng khoán chưa niêm yết) và được xác định dựa trên mức chênh lệch giá bán và giá vốn bình quân của chứng khoán được bán.

Thu nhập từ cổ tức bằng tiền được ghi nhận trong báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh riêng khi quyền nhận cổ tức bằng tiền của Ngân hàng được thiết lập.

Cổ tức được nhận dưới dạng cổ phiếu, cổ phiếu thưởng và quyền mua cổ phiếu cho các cổ đông hiện tại, cổ phiếu được chia từ lợi nhuận chưa phân phối không được ghi nhận là một khoản tăng giá trị khoản đầu tư và thu nhập không được ghi nhận trong báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh riêng. Khi nhận được cổ tức bằng cổ phiếu, Ngân hàng chỉ cập nhật và theo dõi số lượng cổ phiếu tăng thêm.

Cổ tức nhận được liên quan đến giai đoạn trước khi mua khoản đầu tư được ghi giảm vào giá trị ghi sổ của khoản đầu tư.

(x) Chi phí lãi

Chi phí lãi được ghi nhận trong báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh riêng trên cơ sở dồn tích.

(y) Chi phí hoạt động dịch vụ

Chi phí hoạt động dịch vụ được ghi nhận trong báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh riêng khi phát sinh.



(z) Các khoản thanh toán cho thuê hoạt động

Các khoản thanh toán cho thuê hoạt động được ghi nhận vào báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh riêng theo phương pháp đường thẳng dựa trên thời hạn của hợp đồng thuê. Các khoản hoa hồng đi thuê đã nhận được ghi nhận trên báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh riêng như một bộ phận hợp thành của tổng chi phí thuê.

(aa) Thuế

Thuế thu nhập doanh nghiệp tính trên lợi nhuận của năm bao gồm thuế thu nhập hiện hành và thuế thu nhập hoãn lại. Thuế thu nhập doanh nghiệp được ghi nhận trong báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh riêng ngoại trừ trường hợp có các khoản thuế thu nhập liên quan đến các khoản mục được ghi nhận thẳng vào vốn chủ sở hữu, thì khi đó khoản thuế thu nhập này cũng được ghi nhận thẳng vào vốn chủ sở hữu.

Thuế thu nhập hiện hành là khoản thuế dự kiến phải nộp dựa trên thu nhập chịu thuế trong năm, sử dụng các mức thuế suất có hiệu lực tại ngày kết thúc kỳ kế toán năm, và các khoản điều chỉnh thuế phải nộp liên quan đến những năm trước.

Thuế thu nhập hoãn lại được tính theo phương pháp bảng cân đối kế toán cho các chênh lệch tạm thời giữa giá trị ghi sổ cho mục đích báo cáo tài chính và giá trị sử dụng cho mục đích tính thuế của các khoản mục tài sản và nợ phải trả. Giá trị của thuế thu nhập hoãn lại được ghi nhận dựa trên cách thức dự kiến thu hồi hoặc thanh toán giá trị ghi sổ của các khoản mục tài sản và nợ phải trả sử dụng các mức thuế suất có hiệu lực hoặc cơ bản có hiệu lực tại ngày kết thúc kỳ kế toán năm.

Tài sản thuế thu nhập hoãn lại chỉ được ghi nhận trong phạm vi chắc chắn có đủ lợi nhuận tính thuế trong tương lai để tài sản thuế thu nhập này có thể sử dụng được. Tài sản thuế thu nhập hoãn lại được ghi giảm trong phạm vi không còn chắc chắn là các lợi ích về thuế liên quan này sẽ sử dụng được.

(bb) Các bên liên quan

Các bên được coi là bên liên quan của Ngân hàng nếu một bên có khả năng, trực tiếp hoặc gián tiếp, kiểm soát bên kia hoặc gây ảnh hưởng đáng kể tới bên kia trong việc ra các quyết định tài chính và hoạt động, hoặc khi Ngân hàng và bên kia cùng chịu sự kiểm soát chung hoặc ảnh hưởng đáng kể chung. Các bên liên quan có thể là các công ty hoặc các cá nhân, bao gồm cả các thành viên gia đình thân cận của các cá nhân được coi là liên quan.

(cc) Các cam kết và nợ tiềm ẩn

Tại bất cứ thời điểm nào Ngân hàng cũng có các cam kết cấp tín dụng chưa thực hiện. Các cam kết này ở dưới dạng các khoản cho vay và thấu chi đã được phê duyệt. Ngân hàng cũng cung cấp các bảo lãnh tài chính và thư tín dụng để bảo lãnh việc thực hiện hợp đồng của khách hàng đối với bên thứ ba. Nhiều khoản cam kết và nợ tiềm ẩn sẽ đáo hạn mà không phát sinh bất kỳ một phần hay toàn bộ một khoản tạm ứng nào. Do đó các khoản cam kết và nợ tiềm ẩn này không nhất thiết phản ánh luồng lưu chuyển tiền tệ dự kiến trong tương lai.

(dd) Số dư bằng không

Các khoản mục hay số dư được quy định trong Quyết định số 16/2007/QĐ-NHNN ngày 18 tháng 4 năm 2007 (“Quyết định 16”) của Thống đốc NHNNVN về chế độ báo cáo tài chính đối với các TCTD và Thông tư số 49/2014/TT-NHNN ngày 31 tháng 12 năm 2014 (“Thông tư 49”) của Thống đốc NHNNVN sửa đổi, bổ sung một số điều khoản của Chế độ báo cáo tài chính đối với các TCTD ban hành kèm theo Quyết định 16, Quyết định số 479/2004/QĐ-NHNN ngày 29 tháng 4 năm 2004 và hệ thống tài khoản kế toán các TCTD ban hành kèm theo mà không được thể hiện trong báo cáo tài chính riêng này thì được hiểu là có số dư bằng không.

(ee) Các công cụ tài chính

Nhằm mục đích duy nhất là cung cấp các thông tin thuyết minh về tầm quan trọng của các công cụ tài chính đối với tình hình tài chính và kết quả hoạt động kinh doanh của Ngân hàng và tính chất và mức độ rủi ro phát sinh từ các công cụ tài chính, Ngân hàng phân loại các công cụ tài chính như sau:

(i) Tài sản tài chính

Tài sản tài chính được xác định theo giá trị hợp lý thông qua báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh

Tài sản tài chính được xác định theo giá trị hợp lý thông qua báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh là một tài sản tài chính thỏa mãn một trong các điều kiện sau:

- Tài sản tài chính được phân loại vào nhóm nắm giữ để kinh doanh. Tài sản tài chính được phân loại vào nhóm nắm giữ để kinh doanh, nếu:
 - tài sản được mua chủ yếu cho mục đích bán lại trong thời gian ngắn;
 - có bằng chứng về việc kinh doanh công cụ đó nhằm mục đích thu lợi ngắn hạn; hoặc
 - công cụ tài chính phái sinh (ngoại trừ các công cụ tài chính phái sinh được xác định là một hợp đồng bảo lãnh tài chính hoặc một công cụ phòng ngừa rủi ro hiệu quả).
- Tại thời điểm ghi nhận ban đầu, Ngân hàng xếp tài sản tài chính vào nhóm tài sản tài chính được xác định theo giá trị hợp lý thông qua báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh.

Các khoản đầu tư nắm giữ đến ngày đáo hạn

Các khoản đầu tư nắm giữ đến ngày đáo hạn là các tài sản tài chính phi phái sinh với các khoản thanh toán cố định hoặc có thể xác định và có kỳ đáo hạn cố định mà Ngân hàng có ý định và có khả năng giữ đến ngày đáo hạn, ngoại trừ:

- các tài sản tài chính mà tại thời điểm ghi nhận ban đầu đã được Ngân hàng xếp vào nhóm tài sản tài chính được xác định theo giá trị hợp lý thông qua báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh;
- các tài sản tài chính đã được Ngân hàng xếp vào nhóm tài sản sẵn sàng để bán; hoặc
- các tài sản tài chính thỏa mãn định nghĩa về các khoản cho vay và phải thu.

Các khoản cho vay và phải thu

Các khoản cho vay và phải thu là các tài sản tài chính phi phái sinh với các khoản thanh toán cố định hoặc có thể xác định và không được niêm yết trên thị trường, ngoại trừ:

- các khoản mà Ngân hàng có ý định bán ngay hoặc sẽ bán trong tương lai gần được phân loại là tài sản nắm giữ vì mục đích kinh doanh, và các loại mà tại thời điểm ghi nhận ban đầu được Ngân hàng xếp vào nhóm tài sản tài chính được xác định theo giá trị hợp lý thông qua báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh;
- các khoản được Ngân hàng xếp vào nhóm tài sản sẵn sàng để bán tại thời điểm ghi nhận ban đầu; hoặc

- các khoản mà Ngân hàng có thể không thu hồi được phần lớn giá trị đầu tư ban đầu, không phải do suy giảm chất lượng tín dụng, và được phân loại vào nhóm tài sản sẵn sàng để bán.

Tài sản tài chính sẵn sàng để bán

Tài sản tài chính sẵn sàng để bán là các tài sản tài chính phi phái sinh được xác định là sẵn sàng để bán hoặc không được phân loại là:

- các tài sản tài chính được xác định theo giá trị hợp lý thông qua báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh;
- các khoản đầu tư nắm giữ đến ngày đáo hạn; hoặc
- các khoản cho vay và phải thu.

(ii) *Nợ phải trả tài chính*

Nợ phải trả tài chính được xác định theo giá trị hợp lý thông qua báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh

Nợ phải trả tài chính được xác định theo giá trị hợp lý thông qua báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh là một khoản nợ phải trả tài chính thỏa mãn một trong các điều kiện sau:

- Nợ phải trả tài chính được phân loại vào nhóm nắm giữ để kinh doanh. Nợ phải trả tài chính được phân loại vào nhóm nắm giữ để kinh doanh, nếu:
 - khoản nợ đó được tạo ra chủ yếu cho mục đích mua lại trong thời gian ngắn;
 - có bằng chứng về việc kinh doanh công cụ đó nhằm mục đích thu lợi ngắn hạn; hoặc
 - là công cụ tài chính phái sinh (ngoại trừ các công cụ tài chính phái sinh được xác định là một hợp đồng bảo lãnh tài chính hoặc một công cụ phòng ngừa rủi ro hiệu quả).
- Tại thời điểm ghi nhận ban đầu, Ngân hàng xếp nợ phải trả tài chính vào nhóm nợ phải trả tài chính được xác định theo giá trị hợp lý thông qua báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh.

Nợ phải trả tài chính được xác định theo giá trị phân bổ

Các khoản nợ phải trả tài chính không được phân loại vào nhóm nợ phải trả tài chính được xác định theo giá trị hợp lý thông qua báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh sẽ được phân loại vào nhóm các khoản nợ phải trả tài chính được xác định theo giá trị phân bổ.

Việc phân loại các công cụ tài chính kể trên chỉ nhằm mục đích trình bày và thuyết minh và không nhằm mục đích mô tả phương pháp xác định giá trị của các công cụ tài chính. Các chính sách kế toán về xác định giá trị của các công cụ tài chính được trình bày tại các thuyết minh liên quan khác.

4. Tiền mặt, vàng

	31/12/2019 Triệu VND	31/12/2018 Triệu VND
Tiền mặt bằng VND	1.293.287	1.223.488
Tiền mặt bằng ngoại tệ	1.201.086	1.113.722
Vàng	852	659
	<u>2.495.225</u>	<u>2.337.869</u>

5. Tiền gửi tại Ngân hàng Nhà nước Việt Nam

	31/12/2019 Triệu VND	31/12/2018 Triệu VND
Tài khoản tiền gửi thanh toán tại NHNNVN		
Bằng VND	2.864.822	1.638.792
Bằng ngoại tệ	1.206.094	767.123
	<u>4.070.916</u>	<u>2.405.915</u>

Tiền gửi tại NHNNVN bao gồm quỹ dự trữ bắt buộc và tài khoản tiền gửi thanh toán.

Theo quy định của NHNNVN về dự trữ bắt buộc, các ngân hàng được phép duy trì một số dư thả nổi tại tài khoản dự trữ bắt buộc ("DTBB"). Số dư bình quân dự trữ bắt buộc hàng tháng phải không được thấp hơn bình quân số dư tiền gửi của tháng trước nhân với tỷ lệ dự trữ bắt buộc tương ứng.

Tỷ lệ DTBB tại thời điểm cuối năm như sau:

Loại tiền gửi

Số dư bình quân tháng trước của:

- Tiền gửi bằng USD có thời hạn dưới 12 tháng
- Tiền gửi bằng USD có thời hạn từ 12 tháng trở lên
- Tiền gửi bằng VND có thời hạn dưới 12 tháng
- Tiền gửi bằng VND có thời hạn từ 12 tháng trở lên

Tỷ lệ dự trữ bắt buộc	
31/12/2019	31/12/2018
8%	8%
6%	6%
3%	3%
1%	1%

Lãi suất năm tại thời điểm cuối năm như sau:

	31/12/2019	31/12/2018
Tiền gửi bằng VND trong hạn mức dự trữ bắt buộc	0,80%	1,20%
Tiền gửi bằng USD trong hạn mức dự trữ bắt buộc	0,00%	0,00%
Tiền gửi bằng VND vượt hạn mức dự trữ bắt buộc	0,00%	0,00%
Tiền gửi bằng USD vượt hạn mức dự trữ bắt buộc	0,05%	0,30%

Ngân hàng Thương mại Cổ phần Hàng Hải Việt Nam
54A Nguyễn Chí Thanh, Phường Láng Thượng
Quận Đống Đa, Thành phố Hà Nội, Việt Nam
Thuyết minh báo cáo tài chính riêng cho năm kết thúc
ngày 31 tháng 12 năm 2019 (tiếp theo)

Mẫu B05/TCTD
(Ban hành theo Thông tư số
49/2014/TT-NHNN
ngày 31 tháng 12 năm 2014 của
Thống đốc Ngân hàng Nhà nước Việt Nam)

6. Tiền gửi và cho vay các tổ chức tín dụng khác

	31/12/2019 Triệu VND	31/12/2018 Triệu VND
Tiền gửi không kỳ hạn		
Tiền gửi không kỳ hạn bằng VND	4.641.156	9.527.861
Tiền gửi không kỳ hạn bằng ngoại tệ	939.042	661.626
Tiền gửi có kỳ hạn		
Tiền gửi có kỳ hạn bằng VND	8.597.000	4.971.000
Tiền gửi có kỳ hạn bằng ngoại tệ	4.379.130	2.282.880
	18.556.328	17.443.367
Cho vay các TCTD khác		
Bằng VND	1.236.630	5.367.668
Bằng ngoại tệ	898.959	
	2.135.589	5.367.668
Dự phòng rủi ro tiền gửi và cho vay các TCTD khác	(112.920)	(121.701)
	20.578.997	22.689.332

Phân tích chất lượng dư nợ tiền gửi và cho vay các TCTD khác như sau:

	31/12/2019 Triệu VND	31/12/2018 Triệu VND
Nhóm 1 - Nợ đủ tiêu chuẩn	14.885.869	12.227.523
Nhóm 2 - Nợ cần chú ý	225.850	394.023
	15.111.719	12.621.546

Biến động dự phòng rủi ro cụ thể tiền gửi và cho vay các TCTD khác trong năm như sau:

	2019 Triệu VND	2018 Triệu VND
Số dư đầu năm	121.701	111.083
(Hoàn nhập)/trích lập dự phòng trong năm (Thuyết minh 31)	(8.781)	10.618
Số dư cuối năm	112.920	121.701

Ngân hàng Thương mại Cổ phần Hàng Hải Việt Nam
54A Nguyễn Chí Thanh, Phường Láng Thượng
Quận Đống Đa, Thành phố Hà Nội, Việt Nam
Thuyết minh báo cáo tài chính riêng cho năm kết thúc
ngày 31 tháng 12 năm 2019 (tiếp theo)

Mẫu B05/TCTD
(Ban hành theo Thông tư số
49/2014/TT-NHNN
ngày 31 tháng 12 năm 2014 của
Thống đốc Ngân hàng Nhà nước Việt Nam)

Lãi suất năm tại thời điểm cuối năm như sau:

	31/12/2019	31/12/2018
Tiền gửi có kỳ hạn bằng VND	2,70% - 6,00%	4,60% - 6,50%
Tiền gửi có kỳ hạn bằng ngoại tệ	1,50% - 2,15%	2,50% - 3,50%
Cho vay bằng VND	5,00% - 6,90%	5,40% - 6,30%
Cho vay bằng ngoại tệ	3,06% - 3,25%	Không áp dụng

7. Chứng khoán kinh doanh

	31/12/2019 Triệu VND	31/12/2018 Triệu VND
Chứng khoán vốn		
▪ Chứng khoán vốn do các tổ chức kinh tế trong nước phát hành	127.927	127.927
▪ Dự phòng rủi ro chứng khoán kinh doanh	(72.131)	(76.006)
	55.796	51.921

Tình trạng niêm yết của các chứng khoán kinh doanh:

	31/12/2019 Triệu VND	31/12/2018 Triệu VND
Chứng khoán vốn		
▪ Đã niêm yết	102.927	102.927
▪ Chưa niêm yết	25.000	25.000
	127.927	127.927

Biến động dự phòng giảm giá chứng khoán kinh doanh trong năm như sau:

	2019 Triệu VND	2018 Triệu VND
Số dư đầu năm (Hoàn nhập)/trích lập dự phòng trong năm (Thuyết minh 27)	76.006 (3.875)	61.932 14.074
Số dư cuối năm	72.131	76.006

8. Các công cụ tài chính phái sinh và các khoản nợ tài chính khác

Chi tiết giá trị các công cụ tài chính phái sinh tại ngày cuối năm như sau:

	Tổng giá trị của hợp đồng (theo tỷ giá ngày hiệu lực hợp đồng)	Tổng giá trị ghi sổ kế toán (theo tỷ giá tại ngày lập báo cáo)		
	Triệu VND	Tài sản Triệu VND	Nợ phải trả Triệu VND	Giá trị thuần Triệu VND
Tại ngày 31 tháng 12 năm 2019				
Giao dịch kỳ hạn tiền tệ	16.476.227	-	(38.162)	(38.162)
Giao dịch hoán đổi tiền tệ	83.776.241	30.746	-	30.746
	100.252.468	30.746	(38.162)	(7.416)
Tại ngày 31 tháng 12 năm 2018				
Giao dịch kỳ hạn tiền tệ	5.674.637	-	(18.057)	(18.057)
Giao dịch hoán đổi tiền tệ	39.161.065	-	(144.235)	(144.235)
	44.835.702	-	(162.292)	(162.292)

9. Cho vay khách hàng

	31/12/2019 Triệu VND	31/12/2018 Triệu VND
Cho vay các tổ chức kinh tế, cá nhân trong nước	60.223.389	44.385.486
Cho vay chiết khấu công cụ chuyển nhượng và các giấy tờ có giá	3.041.041	4.323.061
	63.264.430	48.708.547

Phân tích chất lượng dư nợ cho vay:

	31/12/2019 Triệu VND	31/12/2018 Triệu VND
Nhóm 1 - Nợ đủ tiêu chuẩn	60.940.915	46.322.042
Nhóm 2 - Nợ cần chú ý	1.042.250	930.566
Nhóm 3 - Nợ dưới tiêu chuẩn	143.828	185.203
Nhóm 4 - Nợ nghi ngờ	165.261	38.181
Nhóm 5 - Nợ có khả năng mất vốn	972.176	1.232.555
	63.264.430	48.708.547

Ngân hàng Thương mại Cổ phần Hàng Hải Việt Nam
54A Nguyễn Chí Thanh, Phường Láng Thượng
Quận Đống Đa, Thành phố Hà Nội, Việt Nam
Thuyết minh báo cáo tài chính riêng cho năm kết thúc
ngày 31 tháng 12 năm 2019 (tiếp theo)

Mẫu B05/TCTD
(Ban hành theo Thông tư số
49/2014/TT-NHNN
ngày 31 tháng 12 năm 2014 của
Thống đốc Ngân hàng Nhà nước Việt Nam)

Lãi suất năm tại thời điểm cuối năm như sau:

	31/12/2019	31/12/2018
Cho vay bằng VND	4,00% - 12,00%	4,00% - 12,00%
Cho vay bằng ngoại tệ	3,40% - 6,19%	2,68% - 6,90%

Phân tích dư nợ theo thời hạn cho vay:

	31/12/2019 Triệu VND	31/12/2018 Triệu VND
Nợ ngắn hạn	32.145.014	24.901.634
Nợ trung hạn	13.392.851	11.860.223
Nợ dài hạn	17.726.565	11.946.690
	63.264.430	48.708.547

Phân tích dư nợ cho vay theo đối tượng khách hàng và loại hình doanh nghiệp:

	31/12/2019 Triệu VND	%	31/12/2018 Triệu VND	%
Cho vay các TCKT				
Doanh nghiệp Nhà nước	1.944.754	3,07%	1.486.238	3,05%
Công ty trách nhiệm hữu hạn Nhà nước	1.220.073	1,93%	971.289	1,99%
Công ty trách nhiệm hữu hạn Tư nhân	13.309.280	21,04%	10.273.026	21,09%
Công ty cổ phần Nhà nước	89.234	0,14%	108.269	0,22%
Công ty cổ phần khác	27.333.515	43,21%	23.008.726	47,24%
Doanh nghiệp tư nhân	169.544	0,27%	163.673	0,34%
Doanh nghiệp có vốn đầu tư nước ngoài	431.439	0,68%	301.593	0,62%
Hợp tác xã và liên hiệp hợp tác xã	14.549	0,02%	500	0,00%
Khác	15.950	0,03%	358	0,00%
Cho vay cá nhân				
Cá nhân	18.736.092	29,61%	12.394.875	25,45%
	63.264.430	100,00%	48.708.547	100,00%



Ngân hàng Thương mại Cổ phần Hàng Hải Việt Nam
54A Nguyễn Chí Thanh, Phường Láng Thượng
Quận Đống Đa, Thành phố Hà Nội, Việt Nam
Thuyết minh báo cáo tài chính riêng cho năm kết thúc
ngày 31 tháng 12 năm 2019 (tiếp theo)

Mẫu B05/TCTD
(Ban hành theo Thông tư số
49/2014/TT-NHNN
ngày 31 tháng 12 năm 2014 của
Thống đốc Ngân hàng Nhà nước Việt Nam)

Phân tích dư nợ cho vay theo ngành nghề kinh doanh:

	31/12/2019	%	31/12/2018	%
	Triệu VND		Triệu VND	
Nông lâm nghiệp, thủy sản	412.402	0,65%	295.392	0,61%
Khai khoáng	114.270	0,18%	679.720	1,40%
Chế biến thủy hải sản	738.612	1,17%	510.613	1,05%
Sản xuất, chế biến lương thực thực phẩm, đồ uống, thức ăn chăn nuôi	1.119.451	1,77%	387.168	0,79%
Dệt may, sản xuất da giày, sản xuất trang phục	802.031	1,27%	186.567	0,38%
Khai thác và sơ chế gỗ, chế biến gỗ, sản xuất sản phẩm từ gỗ và lâm sản khác	231.919	0,37%	94.446	0,19%
Sản xuất giấy và các sản phẩm từ giấy và in ấn	282.781	0,45%	135.382	0,28%
Sản xuất thuốc, hoá dược, dược liệu, cao su, nhựa, phân bón, hoá chất	791.128	1,25%	376.060	0,77%
Sản xuất vật liệu xây dựng (trừ thép, Inox, sơn, matit và các chất tương tự)	705.722	1,12%	138.224	0,28%
Sản xuất thép thành phẩm	147.937	0,23%	23.071	0,05%
Sản xuất phôi thép	13.278	0,02%	13.278	0,03%
Sản xuất Inox và luyện kim khác	174.995	0,28%	331.338	0,68%
Cơ khí, lắp ráp, chế tạo máy móc, ô tô, xe máy	580.286	0,92%	348.696	0,72%
Sản xuất điện tử, thiết bị điện, máy vi tính quang học, thiết bị viễn thông	931.544	1,47%	763.958	1,57%
Đóng tàu, thuyền	93.923	0,15%	193.481	0,40%
Sản xuất thiết bị văn phòng, đồ gia dụng, thiết bị y tế, giáo dục, thể dục thể thao	6.514	0,01%	2.636	0,01%
Sản xuất và phân phối điện, năng lượng	2.574.534	4,07%	1.281.525	2,63%
Xây dựng	3.358.092	5,31%	1.638.809	3,36%
Thương mại hàng công nghiệp nhẹ và hàng tiêu dùng	5.563.197	8,79%	3.485.434	7,16%
Kinh doanh phân bón, hóa chất, các sản phẩm hóa chất khác, thuốc, hóa dược, dược liệu, thiết bị y tế	325.201	0,51%	249.985	0,51%
Thương mại xăng, dầu, gas, khí đốt	876.774	1,39%	955.118	1,96%
Kinh doanh sắt thép, xi măng, vật liệu xây dựng tổng hợp khác	1.661.399	2,63%	1.084.804	2,23%
Thương mại hàng công nghiệp nặng khác	1.038.936	1,64%	873.434	1,79%
Kinh doanh vận tải bộ và đường sông	720.241	1,14%	251.872	0,52%
Kinh doanh vận tải biển	271.751	0,43%	221.228	0,45%
Kinh doanh dịch vụ khách sạn, du lịch, ăn uống, vui chơi giải trí	167.789	0,27%	156.370	0,32%
Kinh doanh bất động sản và cơ sở hạ tầng	15.039.733	23,77%	16.106.697	33,07%
Kinh doanh dịch vụ bưu chính viễn thông	578.593	0,91%	737.255	1,51%
Dịch vụ công nghệ, khoa học công nghệ, dịch vụ hành chính, hỗ trợ, giáo dục y tế, Thông tin và truyền thông khác	986.884	1,56%	267.352	0,55%
Kinh doanh kho bãi và các dịch vụ hỗ trợ	251.330	0,40%	197.602	0,41%
Hoạt động tài chính và chứng khoán	2.167.300	3,43%	794.416	1,63%
Ngành khác	1.799.791	2,83%	3.531.741	7,24%
Cho vay cá nhân	18.736.092	29,61%	12.394.875	25,45%
	63.264.430	100,00%	48.708.547	100,00%

10. Dự phòng rủi ro cho vay khách hàng

Dự phòng rủi ro cho vay khách hàng bao gồm:

	31/12/2019 Triệu VND	31/12/2018 Triệu VND
Dự phòng chung (i)	440.529	311.702
Dự phòng cụ thể (ii)	437.623	680.069
	<u>878.152</u>	<u>991.771</u>

(i) Biến động dự phòng chung của dự phòng rủi ro cho vay khách hàng như sau:

	2019 Triệu VND	2018 Triệu VND
Số dư đầu năm	311.702	256.043
Trích lập dự phòng chung trong năm (Thuyết minh 31)	128.827	55.659
Số dư cuối năm	<u>440.529</u>	<u>311.702</u>

(ii) Biến động dự phòng cụ thể của dự phòng rủi ro cho vay khách hàng như sau:

	2019 Triệu VND	2018 Triệu VND
Số dư đầu năm	680.069	168.969
Trích lập dự phòng cụ thể trong năm (Thuyết minh 31)	404.464	939.260
Sử dụng dự phòng trong năm	(1.735.190)	(700.755)
Ảnh hưởng của việc mua lại nợ đã bán cho VAMC	1.090.123	272.595
Dự phòng giảm khác	(1.843)	-
Số dư cuối năm	<u>437.623</u>	<u>680.069</u>

11. Hoạt động mua nợ

	31/12/2019 Triệu VND	31/12/2018 Triệu VND
Mua nợ bằng VND	9.101	11.364
Mua nợ bằng ngoại tệ	-	32.998
Dự phòng rủi ro (i)	(2.213)	(18.029)
	<u>6.888</u>	<u>26.333</u>

Ngân hàng Thương mại Cổ phần Hàng Hải Việt Nam
54A Nguyễn Chí Thanh, Phường Láng Thượng
Quận Đống Đa, Thành phố Hà Nội, Việt Nam
Thuyết minh báo cáo tài chính riêng cho năm kết thúc
ngày 31 tháng 12 năm 2019 (tiếp theo)

Mẫu B05/TCTD
(Ban hành theo Thông tư số
49/2014/TT-NHNN
ngày 31 tháng 12 năm 2014 của
Thống đốc Ngân hàng Nhà nước Việt Nam)

Phân tích dư nợ theo chất lượng như sau:

	31/12/2019 Triệu VND	31/12/2018 Triệu VND
Nhóm 1- Nợ đủ tiêu chuẩn	28	779
Nhóm 2- Nợ cần chú ý	14	622
Nhóm 5- Nợ có khả năng mất vốn	9.059	42.961
	<u>9.101</u>	<u>44.362</u>

Giá trị nợ gốc của các khoản nợ đã mua như sau:

	31/12/2019 Triệu VND	31/12/2018 Triệu VND
Nợ gốc đã mua	<u>9.101</u>	<u>44.362</u>

(i) Dự phòng các khoản mua nợ bao gồm:

	31/12/2019 Triệu VND	31/12/2018 Triệu VND
Dự phòng chung	-	11
Dự phòng cụ thể	2.213	18.018
	<u>2.213</u>	<u>18.029</u>

Biến động dự phòng chung trong năm như sau:

	2019 Triệu VND	2018 Triệu VND
Số dư đầu năm	11	44
Hoàn nhập dự phòng trong năm (Thuyết minh 31)	(11)	(33)
Số dư cuối năm	<u>-</u>	<u>11</u>

Biến động dự phòng cụ thể trong năm như sau:

	2019 Triệu VND	2018 Triệu VND
Số dư đầu năm	18.018	11.503
Trích lập dự phòng trong năm (Thuyết minh 31)	205	8.115
Sử dụng dự phòng xử lý rủi ro trong năm	(16.010)	(1.600)
Số dư cuối năm	<u>2.213</u>	<u>18.018</u>

12. Chứng khoán đầu tư

	31/12/2019 Triệu VND	31/12/2018 Triệu VND
Chứng khoán đầu tư sẵn sàng để bán		
<i>Chứng khoán nợ</i>		
▪ Chứng khoán nợ do Chính phủ và các Cơ quan thuộc Chính phủ phát hành	27.108.574	25.141.360
▪ Chứng khoán nợ do các TCTD khác trong nước phát hành	11.717.364	6.446.078
▪ Chứng khoán nợ do các TCKT trong nước phát hành	4.348.135	6.365.055
<i>Chứng khoán vốn</i>		
▪ Chứng khoán do các TCTD khác trong nước phát hành	1.385.987	389.132
	<hr/> 44.560.060	<hr/> 38.341.625
Dự phòng rủi ro chứng khoán sẵn sàng để bán (i)	(134.439)	(87.917)
	<hr/> 44.425.621	<hr/> 38.253.708
Chứng khoán đầu tư giữ đến ngày đáo hạn		
<i>Chứng khoán nợ</i>		
▪ Trái phiếu đặc biệt do VAMC phát hành	1.533.388	3.313.919
▪ Dự phòng rủi ro chứng khoán giữ đến ngày đáo hạn (ii)	(333.833)	(882.647)
	<hr/> 1.199.555	<hr/> 2.431.272
	<hr/> 45.625.176	<hr/> 40.684.980

Thời hạn và lãi suất năm của các chứng khoán nợ tại thời điểm cuối năm như sau:

	31/12/2019		31/12/2018	
	Thời hạn	Lãi suất	Thời hạn	Lãi suất
Chứng khoán nợ do Chính phủ và các Cơ quan thuộc Chính phủ phát hành	3 năm - 30 năm	2,90% - 11,60%	1 năm - 30 năm	2,90% - 11,60%
Chứng khoán nợ do các TCTD khác trong nước phát hành	1 năm - 10 năm	6,40% - 10,30%	3 tháng - 10 năm	6,80% - 11,50%
Chứng khoán nợ do các TCKT trong nước phát hành	1 năm - 10 năm	8,90% - 12,00%	1 năm - 10 năm	8,85% - 12,00%

Phân tích chất lượng chứng khoán nợ chưa niêm yết (không bao gồm trái phiếu Chính phủ, trái phiếu Chính phủ bảo lãnh và trái phiếu đặc biệt do VAMC phát hành) được phân loại là tài sản có rủi ro tín dụng:

	31/12/2019 Triệu VND	31/12/2018 Triệu VND
Nợ đủ tiêu chuẩn	16.065.499	12.811.133

(i) Dự phòng rủi ro chứng khoán đầu tư sẵn sàng để bán bao gồm:

	31/12/2019 Triệu VND	31/12/2018 Triệu VND
Dự phòng giảm giá chứng khoán sẵn sàng để bán	15.995	4.146
Dự phòng chung chứng khoán sẵn sàng để bán	118.444	83.771
	<u>134.439</u>	<u>87.917</u>

Biến động dự phòng giảm giá chứng khoán đầu tư sẵn sàng để bán trong năm như sau:

	2019 Triệu VND	2018 Triệu VND
Số dư đầu năm	4.146	8.727
Trích lập/(hoàn nhập) dự phòng trong năm (Thuyết minh 28)	11.849	(4.581)
Số dư cuối năm	<u>15.995</u>	<u>4.146</u>

Biến động dự phòng chung chứng khoán đầu tư sẵn sàng để bán trong năm như sau:

	2019 Triệu VND	2018 Triệu VND
Số dư đầu năm	83.771	84.990
Trích lập/(hoàn nhập) dự phòng trong năm (Thuyết minh 28)	34.673	(1.219)
Số dư cuối năm	<u>118.444</u>	<u>83.771</u>

(ii) Dự phòng Trái phiếu đặc biệt phát hành bởi VAMC

Biến động dự phòng Trái phiếu đặc biệt phát hành bởi VAMC trong năm như sau:

	2019 Triệu VND	2018 Triệu VND
Số dư đầu năm	882.647	1.263.314
Trích lập/(hoàn nhập) dự phòng trong năm (Thuyết minh 31)	158.971	(113.205)
Ảnh hưởng của việc mua lại nợ đã bán cho VAMC	(707.785)	(267.462)
Số dư cuối năm	<u>333.833</u>	<u>882.647</u>

Ngân hàng Thương mại Cổ phần Hàng Hải Việt Nam
54A Nguyễn Chí Thanh, Phường Láng Thượng
Quận Đống Đa, Thành phố Hà Nội, Việt Nam
Thuyết minh báo cáo tài chính riêng cho năm kết thúc
ngày 31 tháng 12 năm 2019 (tiếp theo)

Mẫu B05/TCTD
(Ban hành theo Thông tư số
49/2014/TT-NHNN
ngày 31 tháng 12 năm 2014 của
Thống đốc Ngân hàng Nhà nước Việt Nam)

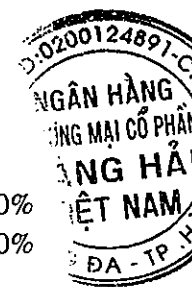
13. Góp vốn, đầu tư dài hạn

Phân tích giá trị đầu tư theo loại hình đầu tư

	31/12/2019 Triệu VND	31/12/2018 Triệu VND
Đầu tư vào công ty con	797.076	797.076
Các khoản đầu tư dài hạn khác	1.236	1.236
	<u>798.312</u>	<u>798.312</u>

Danh sách đầu tư của Ngân hàng vào các công ty con tại thời điểm cuối năm như sau:

Tên	31/12/2019		31/12/2018	
	Giá gốc Triệu VND	%	Giá gốc Triệu VND	%
Công ty TNHH Quản lý Nợ và Khai thác Tài sản				
Ngân hàng TMCP Hàng Hải Việt Nam	100.000	100%	100.000	100%
Công ty Tài chính TNHH MTV Cộng đồng	697.076	100%	697.076	100%
	<u>797.076</u>		<u>797.076</u>	



14. Tài sản cố định hữu hình

Năm kết thúc ngày 31 tháng 12 năm 2019

Nguyên giá	Nhà cửa và vật kiến trúc Triệu VND	Máy móc thiết bị Triệu VND	Phương tiện vận tải Triệu VND	Thiết bị dụng cụ quản lý Triệu VND	Các tài sản cố định hữu hình khác Triệu VND	Tổng cộng Triệu VND
Số dư đầu năm	30.647	484.327	94.482	90.875	931	701.262
Mua sắm trong năm	152	11.927	18.138	16.435	53	46.705
Thanh lý trong năm	(6.241)	(341)	(1.912)	(1.127)	(148)	(9.769)
Số dư cuối năm	24.558	495.913	110.708	106.183	836	738.198
Giá trị hao mòn lũy kế						
Số dư đầu năm	13.509	374.457	68.975	83.028	890	540.859
Khấu hao trong năm	505	29.850	8.858	6.855	33	46.101
Thanh lý trong năm	(4.040)	(341)	(1.912)	(1.074)	(148)	(7.515)
Số dư cuối năm	9.974	403.966	75.921	88.809	775	579.445
Giá trị còn lại						
Số dư đầu năm	17.138	109.870	25.507	7.847	41	160.403
Số dư cuối năm	14.584	91.947	34.787	17.374	61	158.753

Trong tài sản cố định hữu hình tại ngày 31 tháng 12 năm 2019 có các tài sản có nguyên giá 414.239 triệu VND đã khấu hao hết nhưng vẫn đang được sử dụng (31/12/2018: 350.202 triệu VND).

Mẫu B05/TCCTD
(Ban hành theo Thông tư số
49/2014/TT-NHNN ngày 31 tháng 12 năm 2014
của Thống đốc Ngân hàng Nhà nước Việt Nam)

	Nhà cửa và vật kiến trúc	Máy móc thiết bị	Phương tiện vận tải	Thiết bị dụng cụ quản lý	Các tài sản cố định hữu hình khác	Tổng cộng
	Triệu VND	Triệu VND	Triệu VND	Triệu VND	Triệu VND	Triệu VND
Nguyên giá						
Số dư đầu năm	30.930	408.266	86.043	89.990	872	616.101
Mua sắm trong năm	42	76.626	8.921	1.787	-	87.376
Thanh lý trong năm	(325)	(565)	(482)	(843)	-	(2.215)
Phân loại lại	-	-	-	(59)	59	-
Số dư cuối năm	30.647	484.327	94.482	90.875	931	701.262

Số dư đầu năm	13.262	337.108	61.254	79.326	820	491.770
Khấu hao trong năm	572	37.713	8.203	4.577	20	51.085
Thanh lý trong năm	(325)	(364)	(482)	(825)	-	(1.996)
Phân loại lại	-	-	-	(50)	50	-
Số dư cuối năm	13.509	374.457	68.975	83.028	890	540.859

Số dư đầu năm	17.668	71.158	24.789	10.664	52	124.331
Số dư cuối năm	17.138	109.870	25.507	7.847	41	160.403

15. Tài sản cố định vô hình

Năm kết thúc ngày 31 tháng 12 năm 2019

	Quyền sử dụng đất Triệu VND	Phần mềm máy vi tính Triệu VND	Tài sản cố định vô hình khác Triệu VND	Tổng cộng Triệu VND
Nguyên giá				
Số dư đầu năm	34.941	397.106	3.131	435.178
Tăng trong năm	28.722	34.641	13.912	77.275
Thanh lý trong năm	(28.722)	-	-	(28.722)
Số dư cuối năm	34.941	431.747	17.043	483.731
Giá trị hao mòn lũy kế				
Số dư đầu năm	-	284.195	2.024	286.219
Khấu hao trong năm	590	45.948	799	47.337
Thanh lý trong năm	(590)	-	-	(590)
Số dư cuối năm	-	330.143	2.823	332.966
Giá trị còn lại				
Số dư đầu năm	34.941	112.911	1.107	148.959
Số dư cuối năm	34.941	101.604	14.220	150.765

Trong tài sản cố định vô hình tại ngày 31 tháng 12 năm 2019 có các tài sản có nguyên giá 78.284 triệu VND đã khấu hao hết nhưng vẫn đang được sử dụng (31/12/2018: 59.599 triệu VND).

Năm kết thúc ngày 31 tháng 12 năm 2018

	Quyền sử dụng đất Triệu VND	Phần mềm máy vi tính Triệu VND	Tài sản cố định vô hình khác Triệu VND	Tổng cộng Triệu VND
Nguyên giá				
Số dư đầu năm	52.773	348.156	1.832	402.761
Tăng trong năm	-	48.950	1.299	50.249
Thanh lý trong năm	(17.832)	-	-	(17.832)
Số dư cuối năm	34.941	397.106	3.131	435.178
Giá trị hao mòn lũy kế				
Số dư đầu năm	-	236.893	1.499	238.392
Khấu hao trong năm	-	47.302	525	47.827
Số dư cuối năm	-	284.195	2.024	286.219
Giá trị còn lại				
Số dư đầu năm	52.773	111.263	333	164.369
Số dư cuối năm	34.941	112.911	1.107	148.959

16. Tài sản Có khác

	31/12/2019 Triệu VND	31/12/2018 Triệu VND
Các khoản phải thu		
Phải thu từ các hợp đồng bán nợ cho đối tác (i)	6.434.782	7.405.756
Đặt cọc thuê văn phòng	1.269.830	1.329.359
Phải thu từ các hợp đồng tài trợ thương mại	2.481.198	963.474
Các khoản tạm ứng và phải thu khác	953.865	808.679
Phải thu từ các hợp đồng bán nợ khác (ii)	120.977	535.678
Các khoản tạm ứng để hoạt động nghiệp vụ	319.121	328.052
Tạm ứng cho các hoạt động xử lý tài sản xiết nợ (iii)	235.413	228.081
Mua sắm, sửa chữa lớn tài sản cố định	157.692	147.082
Phải thu Ngân sách Nhà nước về hỗ trợ lãi suất	10.947	10.055
Các khoản thuế phải thu ngân sách Nhà nước (Thuyết minh 35)	23	
	11.983.848	11.756.245
Các khoản lãi, phí phải thu		
Lãi phải thu từ tiền gửi	19.755	23.193
Lãi phải thu từ chứng khoán đầu tư	1.890.359	1.649.301
Lãi phải thu từ cho vay	1.888.723	1.337.581
Lãi phải thu từ nghiệp vụ mua nợ	-	4
Lãi phải thu từ giao dịch phái sinh	215.833	120.607
Phí phải thu	7.700	6.470
	4.022.370	3.137.156
Tài sản Có khác		
Vật liệu và công cụ	85.138	31.927
Chi phí chờ phân bổ	201.434	107.103
Tài sản nhận gán nợ	4.368.777	4.342.007
Phải thu từ mua bán chứng khoán (iv)	785.812	2.214.356
Thanh toán khác giữa các TCTD	-	317.928
Ủy thác đầu tư	8	109
	5.441.169	7.013.430
Các khoản dự phòng rủi ro cho các tài sản Có khác (v)	(689.044)	(804.122)
	20.758.343	21.102.709

- (i) Bao gồm các khoản nợ đã bán theo hình thức miễn truy đòi và có thời hạn thanh toán còn lại dưới 4 năm.
- (ii) Bao gồm các khoản nợ đã bán có liên quan đến các giao dịch mua bán chứng khoán.
- (iii) Trong thời gian chờ thanh lý các tài sản gán nợ là tàu biển, Ngân hàng đã vận hành các tài sản này. Chi phí vận hành được ghi nhận là các khoản tạm ứng với số tiền tại ngày 31 tháng 12 năm 2019 là 134.349 triệu VND (31/12/2018: 128.654 triệu VND), doanh thu vận hành được ghi nhận là doanh thu chờ phân bổ (Thuyết minh 21) và sẽ được quyết toán khi hoàn tất việc thanh lý.
- (iv) Bao gồm các khoản phải thu từ việc bán chứng khoán và có thời hạn còn lại từ 1 năm đến dưới 4 năm.

Ngân hàng Thương mại Cổ phần Hàng Hải Việt Nam
54A Nguyễn Chí Thanh, Phường Láng Thượng
Quận Đống Đa, Thành phố Hà Nội, Việt Nam
Thuyết minh báo cáo tài chính riêng cho năm kết thúc
ngày 31 tháng 12 năm 2019 (tiếp theo)

Mẫu B05/TCTD
(Ban hành theo Thông tư số
49/2014/TT-NHNN
ngày 31 tháng 12 năm 2014 của
Thống đốc Ngân hàng Nhà nước Việt Nam)

(v) Các khoản dự phòng rủi ro cho các tài sản Có nội bảng khác bao gồm:

	31/12/2019 Triệu VND	31/12/2018 Triệu VND
Dự phòng cho số tiền chưa thu được của nợ đã bán	596.198	360.233
<i>Dự phòng chung (*)</i>	61.795	50.966
<i>Dự phòng cụ thể (**)</i>	534.403	309.267
Dự phòng rủi ro khác (***)	92.846	443.889
	689.044	804.122

(*) Biến động dự phòng chung cho số tiền chưa thu được của nợ đã bán:

	2019 Triệu VND	2018 Triệu VND
Số dư đầu năm	50.966	41.054
Trích lập dự phòng trong năm (<i>Thuyết minh 31</i>)	10.829	9.912
Số dư cuối năm	61.795	50.966

(**) Biến động dự phòng cụ thể cho số tiền chưa thu được của nợ đã bán:

	2019 Triệu VND	2018 Triệu VND
Số dư đầu năm	309.267	480.172
Trích lập/(hoàn nhập) dự phòng trong năm (<i>Thuyết minh 31</i>)	225.136	(170.905)
Số dư cuối năm	534.403	309.267

(***) Biến động dự phòng rủi ro khác:

	2019 Triệu VND	2018 Triệu VND
Số dư đầu năm	443.889	4.441
(Hoàn nhập)/trích lập dự phòng trong năm (<i>Thuyết minh 30</i>)	(354.709)	439.448
Dự phòng tăng khác	3.666	-
Số dư cuối năm	92.846	443.889

17. Các khoản nợ Chính phủ và Ngân hàng Nhà nước Việt Nam

	31/12/2019 Triệu VND	31/12/2018 Triệu VND
Vay chiết khấu, tái chiết khấu các giấy tờ có giá	-	9.681.073
Vay thực hiện Dự án hiện đại hóa Ngân hàng và Hệ thống thanh toán	24.040	27.315
	24.040	9.708.388

18. Tiền gửi và vay các tổ chức tín dụng khác

	31/12/2019 Triệu VND	31/12/2018 Triệu VND
Tiền gửi không kỳ hạn của các TCTD khác		
Bằng VND	4.747.138	9.840.469
Bằng ngoại tệ	88.772	102.423
Tiền gửi có kỳ hạn của các TCTD khác		
Bằng VND	13.331.955	10.466.426
Bằng ngoại tệ	1.274.350	1.955.760
	19.442.215	22.365.078
Vay các TCTD khác		
Bằng VND	20.722.114	9.426.308
Bằng ngoại tệ	7.084.190	6.373.714
	27.806.304	15.800.022
	47.248.519	38.165.100

Lãi suất năm tại thời điểm cuối năm như sau:

	31/12/2019	31/12/2018
Tiền gửi có kỳ hạn bằng VND	2,80% - 4,20%	3,90% - 5,50%
Tiền gửi có kỳ hạn bằng ngoại tệ	1,60% - 2,00%	2,45% - 3,40%
Tiền vay bằng VND	4,30% - 5,95%	4,75% - 5,70%
Tiền vay bằng ngoại tệ	2,40% - 3,90%	0,80% - 3,71%

19. Tiền gửi của khách hàng

	31/12/2019 Triệu VND	31/12/2018 Triệu VND
Tiền gửi không kỳ hạn		
Tiền gửi không kỳ hạn bằng VND	13.990.874	10.890.882
Tiền gửi không kỳ hạn bằng ngoại tệ	1.924.863	2.384.926
Tiền gửi có kỳ hạn		
Tiền gửi có kỳ hạn bằng VND	61.272.331	48.217.576
Tiền gửi có kỳ hạn bằng ngoại tệ	2.920.908	1.534.214
Tiền ký quỹ		
Tiền ký quỹ bằng VND	736.504	365.878
Tiền ký quỹ bằng ngoại tệ	12.400	45.650
Tiền gửi vốn chuyên dùng		
Tiền gửi vốn chuyên dùng bằng VND	31.996	43.008
Tiền gửi vốn chuyên dùng bằng ngoại tệ	6.659	21.633
	80.896.535	63.503.767

Tiền gửi của khách hàng theo đối tượng khách hàng như sau:

	31/12/2019 Triệu VND	31/12/2018 Triệu VND
Tiền gửi của TCKT	31.436.054	23.504.014
Tiền gửi của cá nhân	49.460.481	39.999.753
	80.896.535	63.503.767

Lãi suất năm tại thời điểm cuối năm như sau:

	31/12/2019	31/12/2018
Tiền gửi không kỳ hạn bằng VND	0,00% - 0,80%	0,00% - 1,00%
Tiền gửi không kỳ hạn bằng ngoại tệ	0,00% - 0,20%	0,00% - 0,20%
Tiền gửi có kỳ hạn bằng VND	5,00% - 8,50%	5,00% - 8,10%
Tiền gửi có kỳ hạn bằng ngoại tệ	0,00% - 1,50%	0,00% - 0,20%

Ngân hàng Thương mại Cổ phần Hàng Hải Việt Nam
54A Nguyễn Chí Thanh, Phường Láng Thượng
Quận Đống Đa, Thành phố Hà Nội, Việt Nam
Thuyết minh báo cáo tài chính riêng cho năm kết thúc
ngày 31 tháng 12 năm 2019 (tiếp theo)

Mẫu B05/TCTD
(Ban hành theo Thông tư số
49/2014/TT-NHNN
ngày 31 tháng 12 năm 2014 của
Thống đốc Ngân hàng Nhà nước Việt Nam)

20. Phát hành giấy tờ có giá

	31/12/2019 Triệu VND	31/12/2018 Triệu VND
Chứng chỉ tiền gửi		
Dưới 12 tháng	1.112.632	-
Từ 12 tháng đến dưới 5 năm	6.880.149	5.584.977
Trái phiếu thường		
Từ 12 tháng đến dưới 5 năm	-	750.000
Trên 5 năm	900.000	2.000.000
	<u>8.892.781</u>	<u>8.334.977</u>

21. Các khoản nợ khác

	31/12/2019 Triệu VND	31/12/2018 Triệu VND
Các khoản lãi, phí phải trả		
Lãi phải trả cho tiền gửi	483.277	314.047
Lãi phải trả cho tiền gửi tiết kiệm	858.639	610.128
Lãi phải trả cho các giấy tờ có giá	477.296	233.553
Lãi phải trả cho tiền vay	119.875	86.837
Lãi phải trả cho các công cụ tài chính phái sinh	177.260	73.743
	<u>2.116.347</u>	<u>1.318.308</u>
Các khoản phải trả và nợ khác		
Thuế phải nộp cho Ngân sách Nhà nước (Thuyết minh 35)	69.419	168.338
Cổ tức phải trả	4.221	4.236
Phải trả cán bộ công nhân viên	30.721	141.223
Quỹ khen thưởng, phúc lợi và quỹ thưởng Ban Điều hành	39.349	42.834
Các khoản chờ thanh toán	1.567.947	1.648.825
Doanh thu chờ phân bổ (*)	645.730	358.165
Cổ tức nhận hộ	-	76.944
Các khoản phải trả khác	710.481	694.254
	<u>3.067.868</u>	<u>3.134.819</u>
	<u>5.184.215</u>	<u>4.453.127</u>

(*) Bao gồm doanh thu vận hành các tài sản chờ thanh lý là tàu biển với số tiền tại ngày 31 tháng 12 năm 2019 là 546.872 triệu VND (31/12/2018: 357.257 triệu VND). Chi phí vận hành các tài sản này được ghi nhận là các khoản tạm ứng (Thuyết minh 16) và sẽ được quyết toán khi hoàn tất việc thanh lý.

22. Vốn và các quỹ

Báo cáo tình hình thay đổi vốn chủ sở hữu trong năm

	Vốn điều lệ Triệu VND	Thặng dư vốn cổ phần Triệu VND	Cổ phiếu quỹ Triệu VND	Quỹ đầu tư phát triển Triệu VND	Quỹ dự phòng tài chính Triệu VND	Quỹ dự trữ bổ sung vốn điều lệ Triệu VND	Vốn đầu tư xây dựng cơ bản Triệu VND	Lợi nhuận chưa phân phối Triệu VND	Tổng cộng Triệu VND
Số dư tại ngày 1 tháng 1 năm 2018	11.750.000	400.000	(270.730)	3.397	529.317	139.527	608	1.149.696	13.701.815
Lợi nhuận thuần trong năm	-	-	-	-	-	-	-	864.120	864.120
Mua cổ phiếu quỹ trong năm	-	-	(769.925)	-	-	-	-	-	(769.925)
Trích quỹ trong năm	-	-	-	-	12.541	6.270	-	(18.811)	-
Sử dụng quỹ trong năm	-	-	-	-	(152)	-	-	-	(152)
Số dư tại ngày 31 tháng 12 năm 2018	11.750.000	400.000	(1.040.655)	3.397	541.706	145.797	608	1.995.005	13.795.858
Lợi nhuận thuần trong năm	-	-	-	-	-	-	-	1.036.278	1.036.278
Trích quỹ trong năm	-	-	-	-	86.412	43.206	-	(129.618)	-
Sử dụng quỹ trong năm	-	-	-	-	(193)	-	-	-	(193)
Số dư tại ngày 31 tháng 12 năm 2019	11.750.000	400.000	(1.040.655)	3.397	627.925	189.003	608	2.901.665	14.831.943

Ngân hàng Thương mại Cổ phần Hàng Hải Việt Nam
54A Nguyễn Chí Thanh, Phường Láng Thượng
Quận Đống Đa, Thành phố Hà Nội, Việt Nam
Thuyết minh báo cáo tài chính riêng cho năm kết thúc
ngày 31 tháng 12 năm 2019 (tiếp theo)

Mẫu B05/TCTD
(Ban hành theo Thông tư số
49/2014/TT-NHNN
ngày 31 tháng 12 năm 2014 của
Thống đốc Ngân hàng Nhà nước Việt Nam)

Danh sách cổ đông lớn sở hữu cổ phần từ 5% trở lên vốn điều lệ của Ngân hàng như sau:

	31/12/2019		31/12/2018	
	Số cổ phiếu phổ thông	%	Số cổ phiếu phổ thông	%
Tập đoàn Bưu chính Viễn thông Việt Nam (*)	<u>71.577.141</u>	6,09	<u>71.577.141</u>	6,09

- (*) Tập đoàn Bưu chính Viễn thông Việt Nam hoạt động theo hình thức công ty trách nhiệm hữu hạn một thành viên do Nhà nước làm chủ sở hữu theo Quyết định số 955/QĐ-TTg ngày 24 tháng 6 năm 2010 của Thủ tướng Chính phủ và Giấy Chứng nhận Đăng ký Kinh doanh Công ty Trách nhiệm Hữu hạn một thành viên số 0100684378 do Sở Kế hoạch và Đầu tư thành phố Hà Nội cấp ngày 17 tháng 8 năm 2010 và Giấy Chứng nhận Đăng ký Kinh doanh điều chỉnh lần thứ 4 cấp ngày 20 tháng 3 năm 2017.

Vốn cổ phần

	31/12/2019 và 31/12/2018	
	Số cổ phiếu	Triệu VND
Số lượng cổ phiếu đăng ký phát hành	<u>1.175.000.000</u>	<u>11.750.000</u>
Số lượng cổ phiếu đã bán ra công chúng Cổ phiếu phổ thông	1.175.000.000	11.750.000
Số lượng cổ phiếu được mua lại Cổ phiếu phổ thông	100.522.811	1.040.655
Số cổ phiếu đang lưu hành Cổ phiếu phổ thông	<u>1.074.477.189</u>	<u>10.709.345</u>

Mệnh giá của mỗi cổ phiếu phổ thông của Ngân hàng là 10.000 VND. Mỗi cổ phiếu phổ thông tương ứng với một phiếu biểu quyết tại các cuộc họp cổ đông của Ngân hàng. Các cổ đông được nhận cổ tức mà Ngân hàng công bố vào từng thời điểm. Tất cả cổ phiếu phổ thông đều có thứ tự ưu tiên như nhau đối với tài sản còn lại của Ngân hàng. Các quyền lợi của các cổ phiếu đã được Ngân hàng mua lại đều bị tạm dừng cho tới khi chúng được phát hành lại.

23. Thu nhập lãi và các khoản thu nhập tương tự

	2019 Triệu VND	2018 Triệu VND
Tiền gửi tại NHNNVN và các TCTD khác	301.018	173.955
Cho vay khách hàng và mua nợ	5.260.136	3.489.143
Các khoản đầu tư chứng khoán nợ	2.565.585	2.742.316
Thu phí từ nghiệp vụ bảo lãnh	80.677	54.763
Các hoạt động tín dụng khác	318.729	1.049.665
	8.526.145	7.509.842

24. Chi phí lãi và các khoản chi phí tương tự

	2019 Triệu VND	2018 Triệu VND
Các khoản tiền gửi	3.904.481	3.254.732
Các khoản tiền vay	800.612	662.955
Phát hành giấy tờ có giá	782.297	645.620
Các hoạt động tín dụng khác	47.157	123.131
	5.534.547	4.686.438

25. Lãi thuần từ hoạt động dịch vụ

	2019 Triệu VND	2018 Triệu VND
Thu nhập từ hoạt động dịch vụ từ		
Dịch vụ thanh toán	577.605	362.971
Dịch vụ ngân quỹ	7.989	8.464
Thu từ nghiệp vụ ủy thác và đại lý	66.526	45.930
Dịch vụ khác	145.030	45.718
	797.150	463.083
Chi phí hoạt động dịch vụ cho		
Dịch vụ thanh toán và cước viễn thông	(231.639)	(153.377)
Dịch vụ khác	(47.429)	(40.922)
	(279.068)	(194.299)
Lãi thuần từ hoạt động dịch vụ	518.082	268.784

26. Lãi thuần từ hoạt động kinh doanh ngoại hối

	2019 Triệu VND	2018 Triệu VND
Thu nhập từ kinh doanh ngoại hối và vàng		
Thu nhập từ kinh doanh ngoại tệ giao ngay	259.094	375.069
Thu nhập từ kinh doanh vàng	-	33
Thu nhập từ các công cụ tài chính phái sinh tiền tệ	906.358	642.941
	1.165.452	1.018.043
Chi phí từ kinh doanh ngoại hối và vàng		
Chi phí từ kinh doanh ngoại tệ giao ngay	(89.330)	(64.344)
Chi phí về kinh doanh vàng	-	(2)
Chi phí từ các công cụ tài chính phái sinh tiền tệ	(920.673)	(744.283)
	(1.010.003)	(808.629)
Lãi thuần từ hoạt động kinh doanh ngoại hối	155.449	209.414

27. Lãi/(lỗ) thuần từ mua bán chứng khoán kinh doanh

	2019 Triệu VND	2018 Triệu VND
Chi phí từ mua bán chứng khoán kinh doanh	(428)	(331)
Hoàn nhập/(trích lập) dự phòng rủi ro chứng khoán kinh doanh (Thuyết minh 7)	3.875	(14.074)
Lãi/(lỗ) thuần từ mua bán chứng khoán kinh doanh	3.447	(14.405)

28. Lãi thuần từ mua bán chứng khoán đầu tư

	2019 Triệu VND	2018 Triệu VND
Thu nhập từ mua bán chứng khoán đầu tư	928.435	1.450.619
Chi về mua bán chứng khoán đầu tư	(731.456)	(735.507)
Biến động dự phòng chứng khoán sẵn sàng để bán (Trích lập)/hoàn nhập dự phòng giảm giá (Thuyết minh 12)	(11.849)	4.581
(Trích lập)/hoàn nhập dự phòng chung (Thuyết minh 12)	(34.673)	1.219
Lãi thuần từ mua bán chứng khoán đầu tư	150.457	720.912

29. Lãi thuần từ hoạt động khác

	2019 Triệu VND	2018 Triệu VND
Thu nhập hoạt động kinh doanh khác		
Thu từ nợ đã xử lý rủi ro	479.676	318.993
Thu từ nghiệp vụ mua bán nợ	-	39.537
Thu nhập từ thanh lý tài sản cố định, bất động sản	69.556	12.108
Thu nhập khác	296.596	298.198
	845.828	668.836
Chi phí hoạt động kinh doanh khác		
Chi phí từ thanh lý công cụ dụng cụ	-	(218)
Chi phí khác	(88.725)	(12.895)
	(88.725)	(13.113)
Lãi thuần từ hoạt động khác	757.103	655.723

30. Chi phí hoạt động

	2019 Triệu VND	2018 Triệu VND
Chi nộp thuế và các khoản phí, lệ phí	69.071	44.651
Chi phí cho nhân viên		
<i>Chi lương và phụ cấp</i>	<i>1.241.882</i>	<i>1.056.141</i>
<i>Các khoản chi đóng góp theo lương</i>	<i>71.852</i>	<i>61.795</i>
<i>Chi trợ cấp (ăn ca, trang phục, y tế...)</i>	<i>44.491</i>	<i>40.824</i>
<i>Chi khác cho nhân viên</i>	<i>34.328</i>	<i>24.840</i>
Chi về tài sản		
<i>Chi phí khấu hao tài sản cố định</i>	<i>93.438</i>	<i>98.912</i>
<i>Chi sửa chữa, nâng cấp tài sản cố định</i>	<i>92.909</i>	<i>70.230</i>
<i>Chi thuê tài sản cố định</i>	<i>235.864</i>	<i>219.691</i>
<i>Chi mua sắm công cụ lao động</i>	<i>50.821</i>	<i>53.807</i>
<i>Chi bảo hiểm tài sản</i>	<i>13.200</i>	<i>7.769</i>
Chi cho hoạt động quản lý công vụ		
<i>Công tác phí</i>	<i>48.714</i>	<i>72.102</i>
<i>Chi quảng cáo, khuyến mại</i>	<i>97.192</i>	<i>88.731</i>
<i>Chi thuê chuyên gia, tư vấn</i>	<i>10.982</i>	<i>88.089</i>
<i>Chi hoạt động quản lý công vụ khác</i>	<i>604.751</i>	<i>480.754</i>
Chi nộp phí bảo hiểm, bảo hiểm tiền gửi của khách hàng	67.649	66.961
Chi phí dự phòng (không bao gồm chi phí dự phòng rủi ro tín dụng và dự phòng rủi ro chứng khoán) (Thuyết minh 16)	(354.709)	439.448
	2.422.435	2.914.745

31. Chi phí dự phòng rủi ro tín dụng

	Thuyết minh	2019 Triệu VND	2018 Triệu VND
(Hoàn nhập)/trích lập dự phòng cụ thể tiền gửi và cho vay các TCTD khác	6	(8.781)	10.618
Biến động dự phòng cho vay khách hàng			
<i>Trích lập dự phòng chung</i>	10	128.827	55.659
<i>Trích lập dự phòng cụ thể</i>	10	404.464	939.260
Biến động dự phòng mua nợ			
<i>Hoàn nhập dự phòng chung</i>	11	(11)	(33)
<i>Trích lập dự phòng cụ thể</i>	11	205	8.115
Trích lập/(hoàn nhập) dự phòng trái phiếu đặc biệt do VAMC phát hành	12	158.971	(113.205)
Biến động dự phòng rủi ro cho số tiền chưa thu được của nợ đã bán			
<i>Trích lập dự phòng chung</i>	16	10.829	9.912
<i>Trích lập/(hoàn nhập) dự phòng cụ thể</i>	16	225.136	(170.905)
		919.640	739.421

32. Thuế thu nhập doanh nghiệp

(a) Ghi nhận trong báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh riêng

	2019 Triệu VND	2018 Triệu VND
Chi phí thuế hiện hành		
Năm hiện hành	238.361	180.995
Điều chỉnh thuế các năm trước	1.588	-
	239.949	180.995

(b) Đối chiếu thuế suất thực tế

	2019 Triệu VND	2018 Triệu VND
Lợi nhuận kế toán trước thuế	1.276.227	1.045.115
Thuế tính theo thuế suất của Ngân hàng	255.382	209.216
Thu nhập không chịu thuế	(8.407)	(7.090)
Chi phí không được khấu trừ thuế	1.659	10.945
Hoàn nhập các chênh lệch tạm thời	(10.273)	(8.882)
Lỗ tính thuế được sử dụng	-	(23.194)
Điều chỉnh thuế các năm trước	1.588	-
	239.949	180.995

Ngân hàng Thương mại Cổ phần Hàng Hải Việt Nam
54A Nguyễn Chí Thanh, Phường Láng Thượng
Quận Đống Đa, Thành phố Hà Nội, Việt Nam
Thuyết minh báo cáo tài chính riêng cho năm kết thúc
ngày 31 tháng 12 năm 2019 (tiếp theo)

Mẫu B05/TCTD
(Ban hành theo Thông tư số
49/2014/TT-NHNN
ngày 31 tháng 12 năm 2014 của
Tổng đốc Ngân hàng Nhà nước Việt Nam)

(c) Thuế suất áp dụng

Ngân hàng có nghĩa vụ nộp thuế thu nhập doanh nghiệp cho Nhà nước theo mức thuế suất bằng 20% lợi nhuận tính thuế (2018: 20%). Việc tính thuế thu nhập doanh nghiệp phụ thuộc vào sự kiểm tra và phê duyệt của cơ quan thuế.

33. Tiền và các khoản tương đương tiền

	31/12/2019 Triệu VND	31/12/2018 Triệu VND
Tiền mặt, vàng	2.495.225	2.337.869
Tiền gửi tại NHNNVN	4.070.916	2.405.915
Tiền gửi thanh toán tại các TCTD khác	5.580.198	10.189.487
Tiền gửi tại các TCTD với kỳ hạn gốc không quá 3 tháng	12.750.280	7.027.880
	24.896.619	21.961.151

34. Tình hình thu nhập của cán bộ, công nhân viên

	2019 Triệu VND	2018 Triệu VND
Số lượng cán bộ, công nhân viên bình quân trong năm (người)	4.933	4.555
Thu nhập của cán bộ, công nhân viên		
1. Lương	1.271.459	1.075.313
2. Phụ cấp và thu nhập khác	3.438	1.725
Tổng thu nhập	1.274.897	1.077.038
Tiền lương bình quân tháng	21,48	19,67
Thu nhập bình quân tháng	21,54	19,70

35. Tình hình thực hiện nghĩa vụ đối với Ngân sách Nhà nước

Năm kết thúc ngày 31 tháng 12 năm 2019

	1/1/2019 Triệu VND	Số phát sinh trong năm Triệu VND	Số đã nộp trong năm Triệu VND	31/12/2019 Triệu VND
Phải thu Ngân sách Nhà nước				
Thuế khác	29	-	(6)	23
Phải trả Ngân sách Nhà nước				
Thuế giá trị gia tăng	12.309	91.413	(94.848)	8.874
Thuế TNDN	150.039	240.165	(338.183)	52.021
Các loại thuế khác	5.990	166.494	(163.960)	8.524
	168.338	498.072	(596.991)	69.419

Năm kết thúc ngày 31 tháng 12 năm 2018

	1/1/2018 Triệu VND	Số phát sinh trong năm Triệu VND	Số đã nộp trong năm Triệu VND	31/12/2018 Triệu VND
Phải thu Ngân sách Nhà nước				
Thuế TNDN	45.859	(45.859)	-	-
Thuế khác	-	-	29	29
Phải trả Ngân sách Nhà nước				
Thuế giá trị gia tăng	26.339	58.948	(72.978)	12.309
Thuế TNDN	37.590	135.136	(22.687)	150.039
Các loại thuế khác	4.043	89.217	(87.270)	5.990
	67.972	283.301	(182.935)	168.338

36. Nghĩa vụ nợ tiềm ẩn và các cam kết đưa ra

	31/12/2019 Triệu VND		31/12/2018 Triệu VND		
	Giá trị theo hợp đồng - gộp	Tiền gửi ký quỹ	Giá trị theo hợp đồng - thuần	Giá trị theo hợp đồng - gộp	Tiền gửi ký quỹ
Bảo lãnh vay vốn	46.936	-	46.936	10.000	-
Cam kết giao dịch hối đoái	169.112.602	-	169.112.602	95.137.019	-
Trong đó:					
▪ Cam kết mua ngoại tệ	5.080.530	-	5.080.530	4.051.866	-
▪ Cam kết bán ngoại tệ	5.079.498	-	5.079.498	4.050.683	-
▪ Cam kết giao dịch hoán đổi tiền tệ	158.952.574	-	158.952.574	87.034.470	-
Cam kết trong ngành vụ L/C	4.576.342	(125.778)	4.450.564	1.907.924	(106.130)
Các cam kết khác	15.203.226	(261.796)	14.941.430	4.501.090	(221.831)

37. Mức độ tập trung của tài sản, nợ phải trả và các cam kết ngoại bảng theo khu vực địa lý

Trong nước

	31/12/2019 Triệu VND	31/12/2018 Triệu VND
Tiền gửi tại NHNNVN	4.070.916	2.405.915
Tiền gửi và cho vay các TCTD khác	19.904.061	22.406.178
Kinh doanh và đầu tư chứng khoán - gộp	46.221.375	41.783.471
Cho vay khách hàng - gộp	63.264.430	48.708.547
Hoạt động mua nợ - gộp	9.101	44.362
Các khoản nợ Chính phủ và NHNNVN	24.040	9.708.388
Tiền gửi và vay các TCTD khác	43.657.869	35.022.985
Tiền gửi của khách hàng	80.824.413	63.388.842
Công cụ tài chính phái sinh		
(Tổng giá trị giao dịch theo hợp đồng)	100.252.468	44.835.702
Phát hành giấy tờ có giá	8.892.781	8.334.977
Các cam kết và bảo lãnh	19.438.930	6.091.053

Nước ngoài

	31/12/2019 Triệu VND	31/12/2018 Triệu VND
Tiền gửi và cho vay các TCTD khác	787.856	404.855
Tiền gửi và vay các TCTD khác	3.590.650	3.142.115
Tiền gửi của khách hàng	72.122	114.925

38. Các giao dịch và số dư chủ yếu với các bên liên quan

Trong quá trình hoạt động kinh doanh, Ngân hàng có thực hiện các giao dịch với các bên liên quan. Các điều khoản của những giao dịch này được thực hiện theo các quy định của Ngân hàng.

Số dư với các bên liên quan tại thời điểm cuối năm như sau:

	Tài sản/(Nợ phải trả)	
	31/12/2019	31/12/2018
	Triệu VND	Triệu VND
<i>Công ty TNHH Quản lý Nợ và Khai thác tài sản Ngân hàng TMCP Hàng Hải Việt Nam ("MSB AMC") - Công ty con</i>		
▪ Góp vốn	100.000	100.000
▪ Tiền gửi	(56.817)	(2.855)
▪ Các khoản phải thu khác	916.315	1.024.194
▪ Các khoản phải trả khác	(87)	(3.587)
<i>Công ty Tài chính TNHH MTV Cộng đồng ("FCCOM") - Công ty con</i>		
▪ Góp vốn	697.076	697.076
▪ Tiền gửi thanh toán	(230.659)	(498.201)
▪ Hoạt động mua nợ	9.101	11.364
<i>Tổng công ty Bưu chính viễn thông Việt Nam ("VNPT") - Cổ đông lớn</i>		
▪ Tiền gửi thanh toán	(22.902)	(25.667)
<i>Thành viên Hội đồng Quản trị, Ban Điều hành, Ban Kiểm soát và những người có liên quan của các thành viên này</i>		
▪ Tiền gửi	(49.278)	(89.328)
▪ Tiền vay	23.722	21.532
▪ Lãi phải trả tiền gửi	(760)	(657)

Ngân hàng Thương mại Cổ phần Hàng Hải Việt Nam
54A Nguyễn Chí Thanh, Phường Láng Thượng
Quận Đống Đa, Thành phố Hà Nội, Việt Nam
Thuyết minh báo cáo tài chính riêng cho năm kết thúc
ngày 31 tháng 12 năm 2019 (tiếp theo)

Mẫu B05/TCTD
(Ban hành theo Thông tư số
49/2014/TT-NHNN
ngày 31 tháng 12 năm 2014 của
Thống đốc Ngân hàng Nhà nước Việt Nam)

Chi tiết giao dịch với các bên liên quan trong năm như sau:

	Doanh thu/(Chi phí)	
	2019	2018
	Triệu VND	Triệu VND
<i>MSB AMC - Công ty con</i>		
▪ Chi phí lãi tiền gửi	(819)	(26)
▪ Chi phí thuê nhà và hoạt động	(28.497)	(28.329)
▪ Chi phí nghiệp vụ ủy thác và đại lý	-	(2.816)
▪ Thu nhập khác	45.450	128.340
<i>FCCOM - Công ty con</i>		
▪ Chi phí lãi tiền gửi	(11.646)	(16.471)
<i>Tổng công ty Bưu chính viễn thông Việt Nam ("VNPT") - Cổ đông lớn</i>		
▪ Chi phí lãi tiền gửi	(83)	(100)
<i>Thành viên Hội đồng Quản trị, Ban Điều hành, Ban Kiểm soát và những người có liên quan của các thành viên này</i>		
▪ Thù lao/lương	(91.343)	(74.880)
▪ Chi phí lãi tiền gửi	(2.623)	(2.405)
▪ Thu nhập lãi tiền vay	791	994

39. Quản lý rủi ro tài chính

Phần này cung cấp thông tin về các rủi ro mà Ngân hàng có thể gặp phải và mô tả chi tiết các phương pháp mà Ban Điều hành Ngân hàng sử dụng để kiểm soát rủi ro. Các loại rủi ro tài chính quan trọng nhất mà Ngân hàng thường gặp phải là rủi ro tín dụng, rủi ro thanh khoản và rủi ro thị trường.

Chính sách quản lý rủi ro

Định hướng của Ngân hàng là trở thành một tập đoàn tài chính đa năng. Do vậy, việc sử dụng các công cụ tài chính, bao gồm nhận tiền gửi của khách hàng và đầu tư vào các tài sản tài chính có chất lượng cao đã trở thành hoạt động quan trọng giúp Ngân hàng đạt được mức chênh lệch lãi suất cần thiết. Xét từ khía cạnh quản lý rủi ro, Ngân hàng đã kết hợp một cách cân đối giữa các cam kết ngoại bảng (như bảo lãnh và thư tín dụng) với các khoản cho vay (bằng đồng nội tệ cũng như ngoại tệ) đối với các cá nhân và tổ chức thuộc các mức độ tin cậy khác nhau. Bên cạnh đó, Ngân hàng cũng đầu tư một phần vốn lưu động vào các chứng khoán đầu tư hay cho các ngân hàng khác vay. Những rủi ro liên quan đến trao đổi ngoại tệ và thay đổi lãi suất được quản lý thông qua áp dụng hạn mức trạng thái nhằm hạn chế sự tập trung quá mức đồng thời tham gia vào các hoạt động có tác dụng cân bằng lẫn nhau để giảm thiểu rủi ro.

Trong quá trình quản lý rủi ro tín dụng, Ngân hàng đã sử dụng có hiệu quả Cẩm nang Tín dụng trong đó ghi chi tiết các chính sách và thủ tục cho vay cũng như các hướng dẫn thực hiện để chuẩn hóa các hoạt động tín dụng của Ngân hàng. Rủi ro thanh khoản được hạn chế thông qua việc nắm giữ một số lượng lớn tiền mặt và các khoản tương đương tiền dưới dạng tài khoản Nostro, các khoản tiền gửi tại Ngân hàng Nhà nước. Trong những trường hợp cần thiết, rủi ro thanh khoản còn được hạn chế thông qua việc sử dụng các khoản tiền gửi tại các tổ chức tín dụng khác và các giấy tờ có giá có tính thanh khoản cao. Các tỷ lệ an toàn có tính đến yếu tố rủi ro cũng được sử dụng để quản lý rủi ro thanh khoản. Ngân hàng thường tiến hành đánh giá chênh lệch lãi suất, so sánh với các thị trường trong nước và quốc tế để có những điều chỉnh kịp thời. Thêm vào đó, việc áp dụng các quy trình quản lý rủi ro nội bộ cũng trở nên hiệu quả hơn nhờ việc triển khai Hệ thống Quản lý Vốn Tập trung và Hệ thống Thanh toán Tập trung. Theo đó, toàn bộ các giao dịch vốn và thanh toán của Ngân hàng đều do Hội sở chính thực hiện. Việc đó cho phép Ngân hàng giám sát hiệu quả hơn các biến động về vốn và giảm các sai sót có thể xảy ra cũng như những thủ tục phức tạp không cần thiết.

40. Rủi ro tín dụng

Rủi ro tín dụng là khả năng xảy ra tổn thất trong hoạt động ngân hàng của tổ chức tín dụng do khách hàng không thực hiện hoặc không có khả năng thực hiện một phần hay toàn bộ nghĩa vụ của mình theo cam kết.

Để quản trị hiệu quả các rủi ro này, Ngân hàng đã ban hành các quy định về thẩm định và phê duyệt tín dụng bao gồm đầy đủ các văn bản, quy định, quy trình, hướng dẫn về hoạt động tín dụng từ khâu phân tích thị trường, lựa chọn danh mục khách hàng tiềm năng, phát triển/thẩm định khách hàng, phân tích phương án kinh doanh đến phê duyệt và quản lý khoản tín dụng sau phê duyệt. Đặc biệt, Ngân hàng đã áp dụng hệ thống xếp hạng tín dụng nội bộ đối với tất cả các đối tượng khách hàng. Từ đó, Ngân hàng kiểm soát và quản lý rủi ro tín dụng thông qua việc thiết lập và kiểm soát hệ thống hạn mức tín dụng tương ứng với mức độ rủi ro mà Ngân hàng có thể chấp nhận được đối với mỗi khách hàng và đối với mỗi lĩnh vực địa lý, ngành nghề.

Công tác thẩm định, định giá tài sản bảo đảm tiếp tục được hoàn thiện với việc xây dựng, ban hành, định kỳ cập nhật chính sách khung tài sản bảo đảm quy định cơ sở, phương pháp định giá và quản lý tài sản bảo đảm thống nhất toàn hệ thống. Hoạt động tác nghiệp về tài sản bảo đảm được thực hiện bảo đảm tính độc lập, có cơ chế giám sát, quản lý và kiểm soát chất lượng định giá đối với công tác định giá, phù hợp với yêu cầu kinh doanh của Ngân hàng.

Ngân hàng Thương mại Cổ phần Hàng Hải Việt Nam
54A Nguyễn Chí Thanh, Phường Láng Thượng
Quận Đống Đa, Thành phố Hà Nội, Việt Nam
Thuyết minh báo cáo tài chính riêng cho năm kết thúc
ngày 31 tháng 12 năm 2019 (tiếp theo)

Mẫu B05/TCTD
(Ban hành theo Thông tư số
49/2014/TT-NHNN
ngày 31 tháng 12 năm 2014 của
Thống đốc Ngân hàng Nhà nước Việt Nam)

Công tác giám sát tín dụng được triển khai và báo cáo thường xuyên theo quy định của NHNNVN cũng như quy định nội bộ nhằm cung cấp một cách kịp thời, chính xác về tình hình hoạt động tín dụng và đánh giá mức độ tập trung rủi ro tín dụng cũng như đưa ra các cảnh báo sớm kèm theo chế tài phù hợp đối với những phát sinh bất thường trong hoạt động tín dụng.

Các tài sản tài chính không quá hạn và không bị giảm giá

Các tài sản tài chính không quá hạn và không bị giảm giá trị của Ngân hàng bao gồm các khoản nợ nhóm 1 theo quy định của Thông tư 02 và Thông tư 09; các chứng khoán, các khoản phải thu và các tài sản tài chính khác không quá hạn và không phải trích lập dự phòng theo Thông tư 48.

Các tài sản tài chính đã quá hạn nhưng không bị giảm giá

Tuổi nợ của các tài sản tài chính đã quá hạn nhưng không bị giảm giá tại ngày 31 tháng 12 năm 2019 và 31 tháng 12 năm 2018 được trình bày dưới đây:

Tại ngày 31 tháng 12 năm 2019

	Quá hạn dưới 90 ngày Triệu VND	Quá hạn từ 91 đến 180 ngày Triệu VND	Quá hạn từ 181 đến 360 ngày Triệu VND	Quá hạn trên 360 ngày Triệu VND	Tổng cộng Triệu VND
Cho vay khách hàng	151.002	16.010	16.202	463.880	647.094
Mua nợ	-	-	-	2.109	2.109
	151.002	16.010	16.202	465.989	649.203

Tại ngày 31 tháng 12 năm 2018

	Quá hạn dưới 90 ngày Triệu VND	Quá hạn từ 91 đến 180 ngày Triệu VND	Quá hạn từ 181 đến 360 ngày Triệu VND	Quá hạn trên 360 ngày Triệu VND	Tổng cộng Triệu VND
Cho vay khách hàng	179.465	4.882	3.345	250.667	438.359
Mua nợ	622	-	-	4.833	5.455
	180.087	4.882	3.345	255.500	443.814

Ngân hàng Thương mại Cổ phần Hàng Hải Việt Nam
54A Nguyễn Chí Thanh, Phường Láng Thượng
Quận Đống Đa, Thành phố Hà Nội, Việt Nam
Thuyết minh báo cáo tài chính riêng cho năm kết thúc
ngày 31 tháng 12 năm 2019 (tiếp theo)

Mẫu B05/TCTD
(Ban hành theo Thông tư số
49/2014/TT-NHNN
ngày 31 tháng 12 năm 2014 của
Thống đốc Ngân hàng Nhà nước Việt Nam)

Chi tiết về các tài sản đảm bảo Ngân hàng nắm giữ làm tài sản thế chấp tại thời điểm cuối năm như sau:

	31/12/2019	31/12/2018
	Triệu VND	Triệu VND
Bất động sản	55.086.781	36.006.919
Động sản	8.539.036	5.293.331
Giấy tờ có giá	19.243.814	15.779.992
Các tài sản đảm bảo khác	91.768.978	76.188.348
	174.638.609	133.268.590

Giá trị của tài sản đảm bảo được định giá hàng năm hoặc tại thời điểm cho vay theo ước tính của Ngân hàng và người đi vay.

41. Rủi ro thanh khoản

Rủi ro thanh khoản phát sinh trong quá trình Ngân hàng huy động vốn nói chung và trong quá trình quản lý các trạng thái tiền tệ của Ngân hàng. Rủi ro thanh khoản bao gồm rủi ro do việc không có khả năng huy động được tài sản theo các thời điểm đáo hạn và lãi suất phù hợp cũng như rủi ro do việc không có khả năng thanh lý được một tài sản với một giá cả hợp lý và trong một khoảng thời gian phù hợp.

Ngân hàng sử dụng phương pháp đo lường rủi ro phù hợp với quy mô hoạt động và sự sẵn có của hệ thống thông tin, đảm bảo đáp ứng yêu cầu giảm thiểu rủi ro. Rủi ro thanh khoản được đo lường thông qua việc sử dụng các chỉ số liên quan tới dòng tiền, khả năng huy động vốn, khả năng thanh khoản tài sản của Ngân hàng.

Bảng dưới đây trình bày phân tích tài sản và nợ phải trả của Ngân hàng theo các nhóm kỳ đáo hạn tương ứng tính theo thời hạn còn lại từ ngày kết thúc kỳ kế toán đến ngày phải thanh toán. Trong thực tế, kỳ đáo hạn thực tế của tài sản và nợ phải trả có thể khác thời hạn hợp đồng, theo khả năng trả nợ thực tế của người vay hoặc theo nhu cầu rút tiền thực tế của người gửi tiền.



Tại ngày 31 tháng 12 năm 2019
(Triệu VND)

	Quá hạn		Từ trên 1 tháng đến 3 tháng	Đến 1 tháng	Trong hạn			Tổng
	Trên 3 tháng	Đến 3 tháng			Từ trên 1 tháng đến 12 tháng	Từ trên 1 năm đến 5 năm	Trên 5 năm	
Tài sản								
Tiền mặt, vàng	-	-	-	2.495.225	-	-	-	2.495.225
Tiền gửi tại NHNNVN	-	-	-	4.070.916	-	-	-	4.070.916
Tiền gửi và cho vay các TCTD khác - gộp	225.850	-	4.151.667	15.331.045	970.140	13.215	-	20.691.917
Chứng khoán kinh doanh - gộp	-	-	-	127.927	-	-	-	127.927
Cho vay khách hàng - gộp	1.281.265	1.569.273	10.535.816	4.343.923	23.354.063	12.049.631	10.130.459	63.264.430
Hoạt động mua nợ - gộp	9.059	14	9	5	14	-	-	9.101
Chứng khoán đầu tư - gộp	-	-	376.000	2.797.469	3.331.220	13.820.060	25.768.699	46.093.448
Góp vốn, đầu tư dài hạn - gộp	-	-	-	-	-	-	798.312	798.312
Tài sản cố định - thuần	-	-	-	-	-	-	309.518	309.518
Tài sản Có khác - gộp	1.233.642	2.489.065	2.010.757	927.405	2.029.139	4.991.245	7.766.134	21.447.387
	2.749.816	4.058.352	17.074.249	30.093.915	29.684.576	30.874.151	44.773.122	159.308.181

Nợ phải trả

Nợ phải trả NHNNVN và Chính phủ

Tiền gửi và vay các TCTD khác

Tiền gửi của khách hàng

Các công cụ tài chính phái sinh và

các khoản nợ tài chính khác

Phát hành giấy tờ có giá

Các khoản nợ khác

	-	-	-	-	-	-	24.040	24.040
	-	-	15.290.184	27.129.540	4.828.795	-	-	47.248.519
	-	-	19.094.581	31.490.480	28.181.390	2.130.011	73	80.896.535
	-	-	-	7.416	-	-	-	7.416
	-	-	2.733.044	823.358	2.479.949	2.856.430	-	8.892.781
	-	-	747.622	1.035.792	860.592	2.494.879	45.330	5.184.215
	-	-	37.865.431	60.486.586	36.350.726	7.481.320	69.443	142.253.506

Mức chênh lệch thanh khoản ròng

2.749.816	4.058.352	(30.392.671)	(20.791.182)	(6.666.150)	23.392.831	44.703.679	17.054.675
-----------	-----------	--------------	--------------	-------------	------------	------------	------------

Ngân hàng Thương mại Cổ phần Hàng Hải Việt Nam
54A Nguyễn Chí Thanh, Phường Láng Thượng
Quận Đống Đa, Thành phố Hà Nội, Việt Nam
Thuyết minh báo cáo tài chính riêng cho năm kết thúc ngày 31 tháng 12 năm 2019 (tiếp theo)

Mẫu B05/TCDD
(Ban hành theo Thông tư số
49/2014/TT-NHNN ngày 31 tháng 12 năm 2014
của Thống đốc Ngân hàng Nhà nước Việt Nam)

**Tại ngày 31 tháng 12 năm 2018
(Triệu VND)**

Tài sản	Quá hạn		Trong hạn		
	Trên 3 tháng	Đến 3 tháng	Đến 1 tháng	Từ trên 1 tháng đến 12 tháng	Từ trên 1 năm đến 5 năm
Tiền mặt, vàng	-	-	-	-	-
Tiền gửi tại NHNNVN	-	-	-	-	-
Tiền gửi và cho vay các TCTD khác - gộp	-	226.000	4.243.012	3.000.000	10.250
Chứng khoán kinh doanh - gộp	-	-	-	-	-
Cho vay khách hàng - gộp	1.167.195	1.455.939	9.220.127	14.082.989	12.147.598
Hoạt động mua nợ - gộp	678	42.961	32	110	271
Chứng khoán đầu tư - gộp	-	-	1.301.000	2.057.787	14.908.887
Góp vốn, đầu tư dài hạn - gộp	-	-	-	-	-
Tài sản cố định - thuần	-	-	-	-	-
Tài sản Có khác - gộp	1.959.411	742.373	2.436.881	960.475	7.645.357
	3.127.284	2.467.273	17.201.052	20.101.361	34.712.363
					38.392.716
					141.105.702

Nợ phải trả

Nợ phải trả NHNNVN và Chính phủ	-	-	-	-	27.315
Tiền gửi và vay các TCTD khác	-	-	3.813.722	4.153.841	-
Tiền gửi của khách hàng	-	-	12.344.463	18.246.107	1.736.462
Các công cụ tài chính phái sinh và các khoản nợ tài chính khác	-	-	111.565	25.901	-
Phát hành giấy tờ có giá	-	-	-	2.670.755	2.000.000
Các khoản nợ khác	-	-	1.938.193	267.025	-
	-	-	18.207.943	25.363.629	5.387.727
	-	-	73.340.746	2.027.606	124.327.651
	3.127.284	2.467.273	(1.006.891)	(5.262.268)	29.324.636
					36.365.110
					16.778.051

Mức chênh lệch thanh khoản ròng

42. Rủi ro thị trường

(a) Rủi ro lãi suất

Các hoạt động của Ngân hàng chịu rủi ro về biến động lãi suất khi các tài sản thu lãi và nợ phải trả chịu lãi đáo hạn tại những thời điểm khác nhau hoặc với những giá trị khác nhau. Một số tài sản không có kỳ hạn cụ thể hoặc rất nhạy cảm với lãi suất và không tương ứng với từng khoản nợ cụ thể.

Ngân hàng sử dụng phương pháp đo lường rủi ro lãi suất đối với toàn bộ các khoản mục tài sản Nợ - Có trên khía cạnh thu nhập từ lãi toàn hàng, đánh giá mức độ tác động của lãi suất tới thu nhập Ngân hàng dựa trên các kịch bản giả định về biến động của lãi suất.

Bảng dưới đây trình bày các tài sản và nợ phải trả của Ngân hàng được phân loại theo thời hạn định giá lại theo hợp đồng hoặc theo ngày đáo hạn và lãi suất thực tế tại ngày kết thúc kỳ kế toán năm.

Thời hạn định lại lãi suất thực tế là thời hạn còn lại tính từ thời điểm lập báo cáo tài chính riêng cho tới kỳ định lại lãi suất gần nhất của các khoản mục tài sản và nguồn vốn.

Tại ngày 31 tháng 12 năm 2019 (Triệu VND)									
Tài sản	Quá hạn	Không chịu lãi	Dưới 1 tháng	Từ 1 đến 3 tháng	Từ trên 3 tháng đến 6 tháng	Từ trên 6 tháng đến 12 tháng	Từ trên 1 năm đến 5 năm	Trên 5 năm	Tổng
Tiền mặt, vàng	-	2.495.225	-	-	-	-	-	-	2.495.225
Tiền gửi tại NHNNVN	-	-	4.070.916	-	-	-	-	-	4.070.916
Tiền gửi và cho vay các TCTD khác - gộp	225.850	-	15.331.045	4.151.667	970.140	13.215	-	-	20.691.917
Chứng khoán kinh doanh - gộp	-	127.927	-	-	-	-	-	-	127.927
Cho vay khách hàng - gộp	2.850.537	-	32.386.717	10.245.647	10.173.585	4.396.027	2.791.236	420.681	63.264.430
Hoạt động mua nợ - gộp	9.072	-	29	-	-	-	-	-	9.101
Chứng khoán đầu tư - gộp	-	2.919.374	2.309.233	2.566.000	1.589.700	2.155.000	10.883.830	23.670.311	46.093.448
Góp vốn, đầu tư dài hạn - gộp	-	798.312	-	-	-	-	-	-	798.312
Tài sản cố định - thuần	-	309.518	-	-	-	-	-	-	309.518
Tài sản Có khác - gộp	3.722.707	16.164.056	1.200	2.400	3.600	77.200	887.600	588.624	21.447.387
	6.808.166	22.814.412	54.099.140	16.965.714	12.737.025	6.641.442	14.562.666	24.679.616	159.308.181
Nợ phải trả									
Nợ phải trả NHNNVN và Chính phủ	-	-	-	-	-	-	-	24.040	24.040
Tiền gửi và vay các TCTD khác	-	-	27.333.274	15.086.451	3.365.134	1.463.660	-	-	47.248.519
Tiền gửi của khách hàng	-	-	31.490.480	19.094.581	13.205.808	14.975.581	2.130.012	73	80.896.535
Các công cụ tài chính phái sinh và các khoản nợ tài chính khác	-	-	7.416	-	-	-	-	-	7.416
Phát hành giấy tờ có giá	-	-	823.358	2.733.044	1.110.448	2.219.501	2.006.430	-	8.892.781
Các khoản nợ khác	-	5.184.215	-	-	-	-	-	-	5.184.215
	-	5.184.215	59.654.528	36.914.076	17.681.390	18.658.742	4.136.442	24.113	142.253.506
Mức chênh lệch cam với lãi suất	6.808.166	17.630.197	(5.555.388)	(19.948.362)	(4.944.365)	(12.017.300)	10.426.224	24.655.503	17.054.675



Tại ngày 31 tháng 12 năm 2018 (Triệu VND)								
	Quá hạn	Không chịu lãi	Dưới 1 tháng	Từ 1 đến 3 tháng	Từ trên 3 tháng đến 6 tháng	Từ trên 6 tháng đến 12 tháng	Từ trên 1 năm đến 5 năm	Tổng
Tài sản								
Tiền mặt, vàng	-	2.337.869	-	-	-	-	-	2.337.869
Tiền gửi tại NHNNVN	-	-	2.405.915	-	-	-	-	2.405.915
Tiền gửi và cho vay các TCTD khác - gộp	226.000	-	15.342.021	4.243.012	-	3.000.000	-	22.811.033
Chứng khoán kinh doanh - gộp	-	127.927	-	-	-	-	-	127.927
Cho vay khách hàng - gộp	2.623.134	-	24.340.626	8.457.240	8.206.810	2.080.928	566.993	48.708.547
Hoạt động mua nợ - gộp	43.639	-	86	637	-	-	-	44.362
Chứng khoán đầu tư - gộp	-	3.703.051	2.872.473	3.878.000	760.000	2.760.000	20.980.935	41.655.544
Góp vốn, đầu tư dài hạn - gộp	-	798.312	-	-	-	-	-	798.312
Tài sản cố định - thuần	-	309.362	-	-	-	-	-	309.362
Tài sản Có khác - gộp	2.701.784	19.205.047	-	-	-	-	-	21.906.831
	5.594.557	26.481.568	44.961.121	16.578.889	8.966.810	7.840.928	21.547.928	141.105.702
Nợ phải trả								
Nợ phải trả NHNNVN và Chính phủ	-	-	9.681.073	-	-	-	27.315	9.708.388
Tiền gửi và vay các TCTD khác	-	-	29.901.855	4.109.404	2.211.627	1.942.214	-	38.165.100
Tiền gửi của khách hàng	-	-	31.176.445	12.344.463	10.405.156	7.840.950	291	63.503.767
Các công cụ tài chính phái sinh và các khoản nợ tài chính khác	-	-	18.851	111.565	29.048	(3.147)	-	162.292
Phát hành giấy tờ có giá	-	-	18.932	-	-	2.644.341	2.000.000	8.334.977
Các khoản nợ khác	-	4.453.127	-	-	-	-	-	4.453.127
	-	4.453.127	70.797.156	16.565.432	12.645.831	12.424.358	5.414.141	124.327.651
Mức chênh lệch cam với lãi suất	5.594.557	22.028.441	(25.836.035)	13.457	(3.679.021)	(4.583.430)	3.719.760	16.778.051

Ngân hàng Thương mại Cổ phần Hàng Hải Việt Nam
54A Nguyễn Chí Thanh, Phường Láng Thượng
Quận Đống Đa, Thành phố Hà Nội, Việt Nam
Thuyết minh báo cáo tài chính riêng cho năm kết thúc
ngày 31 tháng 12 năm 2019 (tiếp theo)

Mẫu B05/TCTD
(Ban hành theo Thông tư số
49/2014/TT-NHNN
ngày 31 tháng 12 năm 2014 của
Thống đốc Ngân hàng Nhà nước Việt Nam)

Bảng dưới đây phân tích mức độ ảnh hưởng tới báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh của Ngân hàng với giả định lãi suất huy động và cho vay tăng. Kết quả ngược lại nếu giả định lãi suất huy động và cho vay giảm.

Tại ngày 31 tháng 12 năm 2019

Loại tiền	Mức tăng lãi suất 31/12/2019	Ảnh hưởng đến kết quả hoạt động kinh doanh sau thuế cho năm kết thúc ngày 31/12/2019 (Triệu VND)
VND	1,00%	(28.711)
USD	0,25%	(5.831)

Tại ngày 31 tháng 12 năm 2018

Loại tiền	Mức tăng lãi suất 31/12/2018	Ảnh hưởng đến kết quả hoạt động kinh doanh sau thuế cho năm kết thúc ngày 31/12/2018 (Triệu VND)
VND	1,00%	(32.198)
USD	0,25%	(12.144)

(b) Rủi ro tiền tệ

Rủi ro tiền tệ là rủi ro mà giá trị của các công cụ tài chính bị biến động xuất phát từ biến động tỷ giá. Ngân hàng được thành lập và hoạt động tại Việt Nam với đồng tiền báo cáo là Đồng Việt Nam. Đồng tiền giao dịch chính của Ngân hàng cũng là Đồng Việt Nam. Hội đồng Quản lý Tài sản Nợ, Tài sản Có ("Hội đồng ALCO") của Ngân hàng được thành lập có chức năng quản trị rủi ro thanh khoản, quản trị rủi ro thị trường, quản trị rủi ro hoạt động của Ngân hàng. Các Ban chuyên môn của Hội đồng ALCO có trách nhiệm xây dựng và quản lý chính sách, mô hình đo lường, công cụ phòng ngừa rủi ro trong hoạt động mình đảm nhiệm để đề xuất lên Hội đồng ALCO quyết định nhằm duy trì, phát triển năng lực cạnh tranh, hiệu quả và bảo đảm khả năng thanh khoản của Ngân hàng.

Tại ngày 31 tháng 12 năm 2019

(Triệu VND)

Tài sản

Tiền mặt, vàng

Tiền gửi tại NHNNVN

Tiền gửi và cho vay các TCTD khác - gộp

Cho vay khách hàng - gộp

Tài sản Có khác - gộp

USD

453.695

1.206.094

5.934.988

3.899.148

2.247.923

EUR

195.434

-

130.754

-

59.423

Tiền tệ khác
và vàng

552.809

-

151.390

-

7.022

Tổng

1.201.938

1.206.094

6.217.132

3.899.148

2.314.368

13.741.848 385.611 711.221 14.838.680

Nợ phải trả

Nợ phải trả NHNNVN và Chính phủ

Tiền gửi và vay các TCTD khác

Tiền gửi của khách hàng

Các công cụ tài chính phải sinh và các khoản nợ tài chính khác

Các khoản nợ khác

24.040

8.344.993

4.711.797

627.461

1.253.732

-

80.161

71.424

278.973

21.595

-

22.159

81.609

627.063

18.528

24.040

8.447.313

4.864.830

1.533.497

1.293.855

14.962.023 452.153 749.359 16.163.535

(1.220.175) (66.542) (38.138) (1.324.855)

Trạng thái tiền tệ nội bảng

**Tại ngày 31 tháng 12 năm 2018
(Triệu VND)**

Tài sản	USD	EUR	Tiền tệ khác và vàng	Tổng
Tiền mặt, vàng	536.553	282.231	295.597	1.114.381
Tiền gửi tại NHNNVN	767.123	-	-	767.123
Tiền gửi và cho vay các TCTD khác - gộp	2.730.015	42.268	172.223	2.944.506
Công cụ tài chính phái sinh và các tài sản tài chính khác	7.495.951	-	-	7.495.951
Cho vay khách hàng - gộp	3.148.491	-	-	3.148.491
Hoạt động mua nợ - gộp	32.998	-	-	32.998
Tài sản Có khác - gộp	1.259.555	80.704	24.775	1.365.034
	15.970.686	405.203	492.595	16.868.484

Nợ phải trả

Nợ phải trả NHNNVN và Chính phủ	27.315	-	-	27.315
Tiền gửi và vay các TCTD khác	8.313.930	93.233	24.734	8.431.897
Tiền gửi của khách hàng	3.804.250	137.297	44.876	3.986.423
Các công cụ tài chính phái sinh và các khoản nợ tài chính khác	-	177.559	485.136	662.695
Các khoản nợ khác	1.624.414	1.788	8.522	1.634.724
	13.769.909	409.877	563.268	14.743.054

Trạng thái tiền tệ nội bảng

	2.200.777	(4.674)	(70.673)	2.125.430
--	-----------	---------	----------	-----------

Ngân hàng Thương mại Cổ phần Hàng Hải Việt Nam
54A Nguyễn Chí Thanh, Phường Láng Thượng
Quận Đống Đa, Thành phố Hà Nội, Việt Nam
Thuyết minh báo cáo tài chính riêng cho năm kết thúc
ngày 31 tháng 12 năm 2019 (tiếp theo)

Mẫu B05/TCĐD
(Ban hành theo Thông tư số
49/2014/TT-NHNN
ngày 31 tháng 12 năm 2014 của
Thống đốc Ngân hàng Nhà nước Việt Nam)

Với giả định các biến số, đặc biệt là lãi suất, không thay đổi, bảng dưới đây phân tích mức độ ảnh hưởng tới lợi nhuận sau thuế của Ngân hàng trong trường hợp:

Tại ngày 31 tháng 12 năm 2019

Loại tiền tệ	VND tăng giá 1% so với USD và EUR	VND giảm giá 1% so với USD và EUR
	Triệu VND	Triệu VND
USD	9.761	(9.761)
EUR	532	(532)
	10.293	(10.293)

Tại ngày 31 tháng 12 năm 2018

Loại tiền tệ	VND tăng giá 1% so với USD và EUR	VND giảm giá 1% so với USD và EUR
	Triệu VND	Triệu VND
USD	(17.606)	17.606
EUR	37	(37)
	(17.569)	17.569



43. Thuyết minh công cụ tài chính

Thuyết minh về giá trị hợp lý

Thông tư số 210/2009/TT-BTC do Bộ Tài chính ban hành ngày 6 tháng 11 năm 2009 yêu cầu thuyết minh về phương pháp xác định giá trị hợp lý và các thông tin về giá trị hợp lý của tài sản và nợ phải trả tài chính để có thể so sánh giá trị hợp lý và giá trị ghi sổ.

Bảng sau trình bày giá trị ghi sổ và giá trị hợp lý của các tài sản và nợ phải trả tài chính của Ngân hàng trong các trường hợp có thể xác định được:

Tại ngày 31 tháng 12 năm 2019

	Giá trị ghi sổ				Giá trị hợp lý	
	Giá trị hợp lý thông qua BCKQHĐKD Triệu VND	Giữ đến ngày đáo hạn Triệu VND	Cho vay và phải thu Triệu VND	Sẵn sàng để bán Triệu VND	Hạch toán theo giá trị phân bổ Triệu VND	Tổng cộng giá trị ghi sổ Triệu VND
Tài sản tài chính						
Tiền mặt, vàng	2.495.225	-	-	-	-	2.495.225
Tiền gửi tại NHNNVN	-	-	4.070.916	-	-	4.070.916
Tiền gửi và cho vay các TCTD khác - gộp	-	-	20.691.917	-	-	20.691.917 (*)
Chứng khoán kinh doanh - gộp	127.927	-	-	-	-	127.927 (*)
Cho vay khách hàng - gộp	-	-	63.264.430	-	-	63.264.430 (*)
Hoạt động mua nợ - gộp	-	-	9.101	-	-	9.101 (*)
Chứng khoán đầu tư - gộp	-	1.533.388	-	44.560.060	-	46.093.448 (*)
Đầu tư dài hạn khác	-	-	-	1.236	-	1.236 (*)
Tài sản tài chính khác - gộp	-	-	21.003.123	-	-	21.003.123 (*)
	2.623.152	1.533.388	109.039.487	44.561.296	-	157.757.323

Nợ phải trả tài chính

Nợ phải trả NHNNVN và Chính phủ	-	-	-	-	24.040	24.040 (*)
Tiền gửi và vay các TCTD khác	-	-	-	-	47.248.519	47.248.519 (*)
Tiền gửi của khách hàng	-	-	-	-	80.896.535	80.896.535 (*)
Các công cụ tài chính phái sinh	7.416	-	-	-	-	7.416 (*)
Phát hành giấy tờ có giá	-	-	-	-	8.892.781	8.892.781 (*)
Các khoản nợ phải trả tài chính khác	-	-	-	-	4.983.622	4.983.622 (*)
	7.416	-	-	-	142.045.497	142.052.913

(*) Ngân hàng chưa xác định giá trị hợp lý của các công cụ tài chính này để thuyết minh trong báo cáo tài chính riêng bởi vì không có giá niêm yết trên thị trường cho các công cụ tài chính này và các Chuẩn mực Kế toán Việt Nam, Chế độ Kế toán Việt Nam áp dụng cho các TCTD do NHNNVN ban hành hiện không có hướng dẫn về cách tính giá trị hợp lý sử dụng các kỹ thuật định giá. Giá trị hợp lý của các công cụ tài chính này có thể khác với giá trị ghi sổ.

Tại ngày 31 tháng 12 năm 2018

Giá trị ghi sổ

Giá trị hợp lý

	Giá trị hợp lý		Giá trị ghi sổ		Hạch toán		Giá trị hợp lý	
	thông qua BCKQHĐKD Triệu VND	Giữ đến ngày đáo hạn Triệu VND	Cho vay và phải thu Triệu VND	Sẵn sàng để bán Triệu VND	giá trị phân bổ Triệu VND	Tổng cộng giá trị ghi sổ Triệu VND	Triệu VND	Triệu VND
Tài sản tài chính								
Tiền mặt, vàng	2.337.869	-	-	-	-	2.337.869	2.337.869	2.337.869
Tiền gửi tại NHNNVN	-	-	2.405.915	-	-	2.405.915	2.405.915	2.405.915
Tiền gửi và cho vay các TCTD khác - gộp	-	-	22.811.033	-	-	22.811.033	(*)	(*)
Chứng khoán kinh doanh - gộp	127.927	-	-	-	-	127.927	(*)	(*)
Cho vay khách hàng - gộp	-	-	48.708.547	-	-	48.708.547	(*)	(*)
Hoạt động mua nợ - gộp	-	-	44.362	-	-	44.362	(*)	(*)
Chứng khoán đầu tư - gộp	-	3.313.919	-	38.341.625	-	41.655.544	(*)	(*)
Đầu tư dài hạn khác	-	-	-	1.236	-	1.236	(*)	(*)
Tài sản tài chính khác - gộp	-	-	21.620.719	-	-	21.620.719	(*)	(*)
	2.465.796	3.313.919	95.590.576	38.342.861	-	139.713.152		
Nợ phải trả tài chính								
Nợ phải trả NHNNVN và Chính phủ	-	-	-	-	9.708.388	9.708.388	(*)	(*)
Tiền gửi và vay các TCTD khác	-	-	-	-	38.165.100	38.165.100	(*)	(*)
Tiền gửi của khách hàng	-	-	-	-	63.503.767	63.503.767	(*)	(*)
Các công cụ tài chính phái sinh	162.292	-	-	-	-	162.292	(*)	(*)
Phát hành giấy tờ có giá	-	-	-	-	8.334.977	8.334.977	(*)	(*)
Các khoản nợ phải trả tài chính khác	-	-	-	-	4.099.954	4.099.954	(*)	(*)
	162.292	-	-	-	123.812.186	123.974.478		

(*) Ngân hàng chưa xác định giá trị hợp lý của các công cụ tài chính này để thuyết minh trong báo cáo tài chính riêng bởi vì không có giá niêm yết trên thị trường cho các công cụ tài chính này và các Chuẩn mực Kế toán Việt Nam, Chế độ Kế toán Việt Nam áp dụng cho các TCTD do NHNNVN ban hành hiện không có hướng dẫn về cách tính giá trị hợp lý sử dụng các kỹ thuật định giá. Giá trị hợp lý của các công cụ tài chính này có thể khác với giá trị ghi sổ.

Ngân hàng Thương mại Cổ phần Hàng Hải Việt Nam
54A Nguyễn Chí Thanh, Phường Láng Thượng
Quận Đống Đa, Thành phố Hà Nội, Việt Nam
Thuyết minh báo cáo tài chính riêng cho năm kết thúc
ngày 31 tháng 12 năm 2019 (tiếp theo)

Mẫu B05/TCTD
(Ban hành theo Thông tư số
49/2014/TT-NHNN
ngày 31 tháng 12 năm 2014 của
Thống đốc Ngân hàng Nhà nước Việt Nam)

44. Sự kiện sau ngày kết thúc kỳ kế toán năm

Không có sự kiện trọng yếu nào xảy ra sau ngày 31 tháng 12 năm 2019 đến ngày lập báo cáo tài chính này có thể ảnh hưởng trọng yếu đến tình hình tài chính của Ngân hàng và yêu cầu phải có các điều chỉnh hoặc thuyết minh trên báo cáo tài chính riêng tại ngày 31 tháng 12 năm 2019 và cho năm kết thúc cùng ngày.

45. Tỷ giá một số loại ngoại tệ vào thời điểm lập báo cáo

Sau đây là những tỷ giá ngoại tệ chính được Ngân hàng áp dụng:

	Tỷ giá ngày	
	31/12/2019 VND	31/12/2018 VND
USD	23.170,00	23.200,00
EUR	25.963,00	26.541,50
GBP	30.396,00	29.316,50
CHF	23.924,00	23.524,00
JPY	212,97	209,40
SGD	17.189,00	16.930,00
CAD	17.778,00	17.036,00
AUD	16.231,00	16.336,00

46. Phê duyệt báo cáo tài chính

Báo cáo tài chính riêng được Ban Điều hành Ngân hàng phê duyệt vào ngày 28 tháng 2 năm 2020.

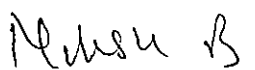
Ngày 28 tháng 2 năm 2020

Người lập:



Nguyễn Bảo Ngọc
Giám đốc Kế toán tổng hợp

Người duyệt:



Nilesh Ratilal Banglorewala
Kế toán trưởng



Nguyễn Hoàng Linh
Quyền Tổng Giám đốc

